

الربيع بربي الرفع المربي المرب

للبحَث عَهْ يَنابِيعِ البِحْرالاُ بْنِصِت (السِّيلِ الأَبْسِينَ)

الصّادِّتِهَا أُمهِاكُوالْبِنَانُ مَعَلَّمُ الْبِنَانُ مَعَلِّمُ عَلِّمُ الْبِنَانُ مُعَلِّمُ مُعَلِّمُ مُعَلِّ

بق تبادة

رُّيِّان لِفرقاطة البكباشي سليم قبودَان ماخص مرابرية الرسميّة البمينية للزانية في عددها القادر في يوليوسسنة ١٨٤٢

> نقلما إلى اللغة لعربية محرّد مستعقى ق

Bibliothera Alexandria a

(الناشر: مَكَتَ بِهُ مدبوليت القاهرة)

البِنِّةِ إِنْ كَلَّ الْمُؤْخِذِ فِي اللّهِ الْمُؤْخِذِ فِي اللّهِ الْمُؤْخِذِ فِي اللّهِ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ الللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ اللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ الللللّهُ الللللّهُ الللّهُ الللّهُ الللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللّهُ الللللّهُ اللللّ

حقوق الطبع محفوظ لمكت بتمد بولي الطبع المانية الطبعة الثانية 1217م - 1991م

> الناشسسر **محکامیات صحبی آس** میسدان طلعت حسرب بالقاهرة ساج م تلیفون ۲۶۲۱ه۲۵۰

## صَفحات مِنْ سَارِج مصر آ

الرسي المجال المحادث المستخدال المنتفي المنتفق المنتفق

الصّادِّتِهَا أُمهِساكُن الْجِنانَ محمّد علی سند وَالْمِتِ معمّد

بقسستبادة مُدّاب لفرقاطة البكباشي سليم قبودات ملخف مرام عمّالاسمتية البعثية للغرافية في عددها القالد في يوليوسينة ١٨٤٢

> نقلما إلى اللنة لِمرتبة محرّد مستعقق ق

مُكتب: مَدُنُولِي

#### قريل

### بقلم المسيو جومار

جاء ذكر البعنة التي أنفذها والى مصر الى البحر الابيض أو النيل الابيض في المجموعة الدورية للجمعية الجنرافية (كراسة شهر يوليو سنة ١٨٤٠) وكنت منذ زمن طويل أترقب وصول نص الرحلة الرسمية لها لا ذيساعلى قراء هذه المجموعة واتى لموقن بأنني أحسنت عملا بنشر مابعث به الى خضرة أرتين بك المترجم والكاتم الاول لا سرار سمو الوالى من ترجمة تلك الرحلة التي يو خذ منها أن البعثة ألفت من ١٠٠ رجل تحت قيادة صابط مصرى بقصد الاستكشاف والاستطلاع وانها كانت الأولى من نوعها أما جريدة الملحوظات التي تلى كتاب الرحلة فوضوعة في فالب الجرائد التي يحررها الأوربيون يوميا من هذا الفبيل ما حالة فرادة عادة ما الحضارة

وبالجلة فرحلة البكباشي سليم قبودان باكورة تمار الحضارة التي البعث في مصر ضوءها منــذخس وعشرين سنة الحذاكانت جديرة فيما يتعلق بالبــلاد التي هي موضوعها والاشخاص الذين

قاموا بها بالاهتمام والعنايةوان لم تتم نتائجها ولم تنضيج ثمارها (١)وهي تذكر القارىء بالرحلة التي قام بهــا باشا طرابلس في بلاد بورنو سنة ١٨٧٤ والتي انتظم في سلكها بعض مشاهير الرحالين مشــل دنهام وأودني وكلابرتن وتختلف عنها من جهة أن القصد الذي كان رثيسها يرى اليه سياسي بحت وان رهنامجه كان يخالف بالرة الرهنامج الذي أخذ القبودان المصرى نفسه برعايته وعدم الحيد عنه • على أن مسئلة ينابيع النيل ما برحت حتى الآن موضوع تطلم الشموب كالها وربما بقيت كذلك طويلا في مستقبل الزمان هذا وقد لبثت رحلة القبودان سليم مذغادر الخرطوم ١٣٥ يومأوتحتوى روايتهابيا ناتجة عنجرى البحر الابيضوروافده والسكان النازلين يضفتيه والحاصلات الطبيعية المشهودة فيهما وهي صالحة ، ولا بدأن تبتي كذلك ، لأن تكون قاعدة للاستكشافات الأُتنية . لذا نحي فيها فاتحة الاستكشافات الجديدة التي تمدنا بأنجازها عبقرية محمد على لصالح علم الجغرافيا والروابط التجارية

ج -- د

<sup>(</sup>۱) سنجتهد في اطاقة خريطة الى هذه الرسالة تتضمن قيما عدارهنامج الرحلة ثمانية ارساد للمروض ولكن هذه الارصادلايمكن الوثوق بها تماما وقد رأينا من الاصوب ترك عبارة الملعوظات على حالها وهي تستدعي لما احتوته من الناط التسامح والتجاوز . اما ضبط اسهاء الامكنة فقد قورن ما ورد منها في الجريدة بما ورد في جداول الرهنامج

# جريلة

رحلة البكباشي سليم قبودان الذي عهد اليه صاحب السمو والى مصر رآسة البعثة المشكلة لاستكشاف

يناسع البحر الابيض

## المقلمة

بعد أن حمد البكباشي سليم قبودان بارئ النسم ومجزل النم على مازين البلاد السودانية به من بديع المخلوقات وغريب الكائنات وصلى وسلم على خير خليقته وآخر رسله أبي القامم محمد وعلى آله وصحبه أجمين الى يوم الدين، قال:

إنه لما تعلقت بعون العناية الربانية السرمدية ارادة مشير المجد وتوأم الشوكة وولى النعم مولانا الاعظم باستكشاف مجرى البحر أو النيل الابيض المنساب فى الاقطار الشرقية من السودات السياب الافعوان واستقصاء عادات أهله واعتقاداتهم الى غير

ذلك من أحوالهم وخصائصهم على اختلاف شعوبهم وتفرق مواطنهم شرقاً وغرباً واتمام البيانات والخرائط التي تضمنتها الرحلات القديمة وقع اختياره السامى علينا للقيام بهده المهمة الجليلة وفاقاً لمقاصده الشريفة ومراميه النبيله

واذكنا موقنين أن تدوين كتاب لهذه الرحلة من أم حوادث التاريخ ومن بواعث الفخر والمجد لمن عهد اليهم القيام به وكان من أقصى آمالنا وأشرف رغائبنا الفوز برضى مساحب السمو مولانا الجليل والحظوة باستحسانه الكريم فقد آلينا على أنفسنا بذل قصارى همتنا واجتهادنا لأداء المهمة التي تفضل فمهدها الينا وسنقوم بها خير قيام إنشاء الله تعالى

يوم السبت ٩ رمضان سنة ١٢٥٥ همجرية - عهدت الينا بناء على أمر عال قيادة اربعمائة جندى أخذوا من الاورطتين الاولى والثانية من المشاة المعسكرة في سنار وجعلت تحترياسة أحد الصاغقول اغاسية وأعطيت الينا خس ذهبيات جئ بها من مسر كل ذهبية مسلحة بمدفعين وثلاث ذهبيات أخرى جي بها من سنار وقياستان وخسسة عشر زورةا فيها من المؤن مايكف ثنانية أشهر ومن ذخائر الحرب القدر الكافي

فبعد أن رتبت هذه القوة ونظمتها بالاشتراك مع سليان كاشف نزلنا فى ذهبية ونزل الفرنسى ابراهيم أفندى (الموسيو تيبو) فى ذهبية ثانية وهكذا نزل كل فى المكان المعين له .

وبناء على الأمر الصادر من صاحب السعو في ٢٧ رجب سنة ١٢٥٥ والذى تسلمته في ٣ شعبان سنة ١٢٥٥ تقرراً ن اصطحب معي من يسعي عبد الكريم أفندى وكيل الحكومة الانكليزية في حالة ما اذا أظهر رغبته في ذلك ولكنه أخطرني قبل رحيلنا ييومين بعزمه على الرحيل براً متزيباً بزى التكروريين وهذا ماذكرته في جريدة مذكراتي اليومية فلما كانت الساعة التاسعة من يوم السبت الموافق ٩ رمضان غادرنا مدينة الخرطوم

وشاطئ النهر في هذا القدم بحتوى بعض الاشجار وتسكنه قبيلتان هما قبيلتا أم درمان والفتكاب اللتان يشتغل رجالهما بأمور الزراعة وفي الطريق مررنا بجزيرتين صغيرتين فلما كانت الماعة الواحدة من المسا رسونا جهة الشرق في مكان يسمى كلكيلة يوم الاحد ١٠٠٠ رمضان الموافق ١٧ نوفير ١٨٣٩ – أمضيت ساعتان ونصف من الصباح في ابلاغ الأوام الضرورية الى الضباط

وتفهيمهم الاشارات التي يستمان بها على التفاهم بين الموجودين في القوارب وعلى أثر ذلك زايلنا المكانب الذي كنا رسونا فيه فني

الساعة السادسة التقينا من ناحية الشرق بقبيلة الفتكاب ومن ناحية النرب بقبيلة الجاعية وفي الساعة الثامنة شهدنا في جهة الشرق قبيلة الجاهلية (لعلما الجعلية) وفي جهة النرب قبيلة المك محمد جاعية ثم قبيلة محمد ودفضل جماعية ورأينا على مسافة خمسة أميال من هذه الناحية عينها جبل مندره وفي الساعة التاسعة من جهة الشرق جبل عدلى على ضفة الهر وفي الساعة العاشرة جبل برعه على الضفة النهر يبقله وشهدنا خلف هذا الجبل جبلين صغيرين يدعي احدهم الجبل برميل والآخر بجبل بديله وينزل بضفتي النهر في هذا المكان أفراد قبيلة موسى مقبولة . وهذه البقاع مجلة بالحشائش المكنفة والأ دغال وقد أوردنا مشاهداتنا فيا يتعلق بعمق النهر وعرضه في الجدول الخاص بهذا اليوم الذي مردنا فيه بسبع جزد وقد قضينا الليل في جهة الشيئخ موسى مقبولة

يوم الاثنين ١١ رمضان سنه ١٢٥٥ لل الماكنا في الخرطوم صدرت لنا الاوامر بالمبادرة بأخذ الأهبة للرحيل فسارعنا الى قلفطة ذهبياتناوقواربنا وإن لم يكن فيها وقتئذ من الخلل مايدعو الى نفوذ الماء فيها وفي يوم أمس بينها كنا نسير في طريقنا دنل قليل من الماء في بعض الذهبيات والقوارب فاضطرونا الى الوقوف لمباشرة قلفطتها ومن جهة أخرى فان الدقيق الذي كان معنا برسم

مؤونة المساكر ظهر لنا أنه قديم وأن طعمه قد أصبح مراً وأنه لم يكن صالحاً لتغذية العساكر به فسلمنا الى شيخ جهة موسى مقبولة خسة وسبعين أردبا من الذرة وخسين أوقة من الدقيق وأخذنا عليه الوصل بتسلمه إياها وبعد أن أخطرنا عبد الله أفندى وكيل حكمدارية الخرطوم بهذا الحادث تحركنا للرحيل فى الساعة الثامنة فرأينا على صفتى النهر قبيلة موسى مقبولة وبعض أشجار السنط وحشائل وأدغالا متفرقة فى أما كن متباعدة وشهدنا السواحل فى بعض مواقع من الضفة الشرقية قائمة عمودياعلى الماء أما الجزر التى مردنا بها فمذكورة فى الجدول الخاص بهذا اليوم وقبيل المساء بعث الينا سلمان كاشف بأربعة أثوار فوزعناها على الجند وقضينا الليلة فى كولة ماب

التسلاناء ١٧ رمضان سنه ١٢٥٥ - في الساعة الأولى من الصباح (على الاصطلاح التركى) تحركنا للرحيل فلما كانت الساعة الرابعة اتجه أحد العساكر نحو مكان الدفة لقضاء حاجة فسقط في الماء وغرق وشهدنا على الضغة الغربية بعض أشجار السنط ورأينا أن هذا الشجر يغطي الجزر المبينة في جدول هذا اليوم ماعدا جزيرة صالية التي تحرث وتزرع في وقت التحاريق وفي الساعة السابعة وصلنا الى مصنع صغير لصنع القوارب واقع على الضفة

اليسرى من النهر وكنا أثناء وجودنا بالخرطوم أخذنا ممنا مائة نصل من نصال الرماح لاأعواد لها فصنعناه ذدالاعواد في المصنع السابق الذكر وهـذا مادعانا الى الوقوف في ذلك المكان وكانت توجد في الاتجاه الجنوبي الغربي منه قبيلة الحسنيه

الاربعاء ١٣ رمضان سنة ١٢٥٥ - في الساعة الثالثة من الصباح استاً زفنا المسير فتراءى لنا في الساعة الثامنة جبل أراشقول الواقع على مسافة تسعة أميال تقريبا من الضفة الغربية لانهر ومررنا بالجزائر الست المبيئة في جدول اليوم وشهدنا صفتى النهر مجللتين باشجار السنط والضفة اليسرى مرتفعة في بعض الاماكن ومزروعة في غيرها وينزل بالضفتين أفراد قبيلة الحسنية . ولقد أرسل الينا سلمان كاشف في هذا النهار اربعة رؤوس من البقر فاتخذ العساكر منها عشاءهم وقد قضينا الليلة في المكان المسمى بالشباشة وهو على الضفة الشرقية من النهر

الحنيس ١٤ رمضان سنة ١٢٥٥ - في الساعة الثالثة من الصباح تحركت الحملة فرت بالجزر المبينة في الجدول وقد رأيت صفتى النهر مغطاتين باشجار الميموزا وفي الساعة الرابعة وصلت المي السواقي العشر التي أنشأها الجنرال مصطفى بك وكانت عشته الى جانبها فلما توجهت الى ساقيتي المسمى حجازى وعشته التقيت

الاربعاء ٢٠ رمضان - في الساعة الثالثة من الصباح استاً نفنا المسير فكانت صفتا النهر والجزر المذكورة في الجدول منطاة كلها بأشجار الميموزا واتضح لنا ان جزيرة صباح كانت أطول هذه الجزر التي تبتدئ عندها مواطن الشلك ولم يكن من شاغل لهؤلاء سوى صيد فرس البحر والتماسيح. الأأن قبيلة البخارة ( لملها البقارة ) قد اعتادت في كل صيف أن تنزل مجوار النهسر فكثيراً ما ينشب القنال بيمن الشلك وبينها ويستولون على مواشيها . وعتاز الشلك بميلهم الشديدالي القتال والتفوق فيه على الاعداء وهو ما يرجع سببه الى مهارتهم في السباحة وامتلاكهم العدد العظيم سنالزوارق الصغيرة. وبعد غروب الشمس ألقينا مراسينا وسط النهر تجاه جزيرة شوال الخيس ٢١ – في الساعة الاولى من الصباح تحركنا للرحيل فكانت صفتا النهر والجزر المبينة في الجدول مغطاة الى حيث وصلنافى الساعة السادسة بأشجار الميموزا وحدث ان القارب رقم ١١ قد نفذ فيه الماء فاضطررنا الى الوقوف نحو ساعتين لاصلاحه وترميمه وقي الساعة التامنة وصلنا الى منتهي جزيرة صباح فرأينا ان صفتيه والجزر المبينة في الجدول تحتوى بعسض أشجار الميمو زا وكتيرا من الأدغال والحشائش وفي الساعة

العاشرة لما مررنا بجهة مخاط ابوزيدكنا فى نقطة من النهر يبلغ عمق الماء فيها قامتين وفى جهة الغرب كانت توجد قبيلة الخلفية وهى جزء من حكومة كردفان وقد رأينا بها أسوداً كثيرة وعلى الضفة الشرقية كانت حكومة عبود فألقينا المراسى وسط النهر لقضاء الليلة به

الجمعة ٢٢ – فى ساعة رحيلنا صباحا دخل الماء بكنترة فى أحدى ذهبياننا فغمر قسما كبيرا من مؤننا وذخائرنا فأخرجنا عندئذ كل ماكانت تحتويه من الأشياء وقضينا يومين فى اصلاح الذهبيات وتجفيف الأدوات وتنظيفها

الأحد ٢٤ – استأ نفنا المسيرصياحا فشهدنا في الجزر المبينة بالجدول وعلى ضفتى النهر بعض اشجار الميموزا والتمر هندى وغابات كثيرة من مختلف الأشجار وأدغالا متفرقة على مسافات متفاوتة

وفى الساعة الرابعة شهدنا بالضفة الشرقية على مسلغة ستة أميال من جبل النفور وفي جزيرة مصران جملة من أفراس البحر يتبع بعضها بعضا ولاحت لناعلى الضفة الغربية قبيلة البقارة ترعى بقرها وفى الساعة الخامسة شهدنا جزيرة الزلاف وكان بها عدد عظيمس أفراس البحر وفى الساعة العاشرة رأينا فى نهاية جزيرة

مصران عشة خالية من السكان وبالنظرلهجوم الليل ألقينا المراسى وسط النهر وقضينا الليل

الاثنين ٢٥ – في الساعـة الأولى صباحا برحنـا الطرف الجنوبي من جزيرة مصران ومـع أن موقعها الى الجانب الشرق من النهر فقد رأينا تجاهنا على الضفة الغربية الجزر المذكورة في الجدول

وقى الساعة الثالثة لمحتاجهة الشرق جبل جاتى الصغير ومردنا بالجزر الواقع بعضها نحو شرق النهر والبعض الآخر نحو غربه وهى مذكورة بالجدول وكان بهابعض أشجار الميدوزا وأصناف متنوعة من الأ دغال وشهدنا على مسافة عظيمة من الضفة الشرقية قبيلة البقارة أما على الضفة الغربية فكانت تبتدى المساكن الاهلة بقبيلة الدنكا فدنونا من الضفة الشرقية لأخذ حاجتنا من الحطب ثم رتبت أسطولنا الصغير بحيث يتألف منه خطان متوازيان وأمرت بألقاء المراسى وقد توفى في الليل ريس الذهبية رقم ٣ وأسمه ابن حسونه

الشلاناء ٢٦ - قبيل الصباح باشرنا دفن الريس الوما اليه وكانت الريح ساكنة فلم نستأنف المسير الافى الساعة الخامسة ولم نرحتى الساعة العاشرة سوى بعض أشجار الميموزا والتمرهندى (٢ - رحه)

والغابات المؤلفة من الا شجار المختلفة ولكن ضفى النهر والجزر المذكورة فى الجدول كانت كلها بعد ذلك منطاة بالأدغال ولهحنا على الضفة الشرقية عائلات متفرقة من قبيلة الدنكا وبعش الفيلة فلما جن الليل ألقينا مراسينا وسط النهر

الأربعاء ٧٧ - قبيل الصبح كانت الربح قد سكنت تماما فلا يشعر بهبوبها احد فاستأنفنا المسير في طريقنا بواسطة المجاديف وفي الساعة السابعة شعرنا بالحاجة الى الحطب فدنونا من الضفة الشرقية حيث أخذنا منه مايلزمنا ثم استأنفنا طريقنا فرأينا على الضفتين بعض أشجار الميموزا وقليلا من اشجارالتمر هندى وكانت الجزر المبينة بالجدول تحتوى بعض الحيوانات وشهدت في احداها عشة لبعض الشلك وكابين وكانت الضفة الشرقية مسكونة بقبيلة الدنكا التي كنا نرى بعض افرادها من حين الى آخر

وفى الساعة العاشرة دنا من الماء بالضفة الغربية للنهر ستة أشخاص من قبيلة البقارة يستحلفوننا الن نقف فدنونا منهم وسألناهم لمن هم تبع فأجابونا بأنهم انباع سليم البقارى فقلنا لهمان الليل قد أزف وأنهم اذا كانوا في حاجة الى إخبارنا بشيء فعليهم ان يعودوا الينا غداً فأجابوا بأنهم سيحضرون بلا تخلف. وضفتا

النهر في هذا المكان تفطيهما الأدغال وقد قضينا الليل به

الخيس ٢٨ - زايلنا مكاننا عند ما أسفر الصبح فبعد مسيرة ساعة رأينا بالضفة الغربية أكثر من تلاعمانة رجل مسلح من قبيلة البقارة يصيحون كالأمسطالبين منا الوقوف. فلكي نقف على ماكانوا يرغبونه بهذا الصياح أرسلنا اليهم زورقا صغيرا عاد الى ذهبيتنا بشيخ مسن من شيوخهم اسمه حيدر فقلنا له إنه لم يكن من قصدنا إلحاق الآذي بأحد وإطاعة لما أمرنا به صاحب السمو مولانا أتحفناه بخلع من الثياب النفيسة وعمامة فاخرة ثم انزلناه في الزورق وأوصيناه بأنه اذا كان هناك شــيوخ أخر فلا بأس عليه إذا هو وجه بهم الينا فانطلق من فوره وماهي إلا ساعة حتى عاد الينا بشيخ آخر فبعدأن تبادلنا التحية المتادة وما تقضى به الآداب أهديناء بعض التياب الثمينة فاظهر الاثنان سرورهما واغتباطهماولما شهدهما الأطفال والنساءالذين كأنوا يتقاطرون الى المكان زرافات وشتي، وقد أكتسيا بهذه الثياب الفاخرة ،أكتروا من مظاهر الفرح والسرور . وعلى أثر ذلك سألنا الشيخين عن سبب افتراقها من قبيلتهما وسكناهما ضفاف النهر بعيداً عنها ففهمنا من جوابهما على هذا السؤال أن مسكنهما المعتاد انما هو هذا المكان وانهما يدفعان الضرائب والنرض لرجل يدعى الشيخ

عبدالرحمن وهو رجل ظالم غشوم يقتل البعض ويفرق بين العائلات كما فعل معها ثم سألا منا أن نزودهما بتوصية الى حاكم كردفان يوسف بك فانفق سليمان كاشف معى على أن نكتب هذه التوصية باللغة العربية فكتبناها واعطيناهما إياها لكى يحملاها الى يوسف بك ولكى يعربا عن شكرهما لنا بعثا الينا بست بقرات وستة رؤوس من المواشى الأخرى وشبئا كثيراً من الغنم والخيل فوزعناها على الجنود

وفى الساعة السابعة استأنفنا المسير فرأينا على صفتى النهر بعض أشجار الميموزا والتمر هندى وكانت على الضفة الغربية قبيلة من قبائل البقارة وحكومة كردفان · أما الضفة الشرقية فكانت تسكنها قبيلة الدنكا · وهاتان القبيلتان اعتادتا السكنى بضفتى النهر في فصل الصيف وبالإنسحاب الى داخل أقليم الضهرية أثناء الشتاء والنهر تحف به في هذا المكان الأدغال الكثيفة وقد ألفينا المراسى في نقطة منه متساوية البعد عن الضفتين

الجمعة ٢٥ – قبل ان نتحرك للرحيل فى الصباح قمنا بجملة مشاهدات وأرصاد على النهر ودو نا نتائجها فى الجدول وكان بضفتى النيسل بعض اشجار الميموزا وغابات من اشجار آخرى وكان النهر فياعدا ذلك محفوف الجانبين بالادغال وشهدنا فى

الساعة العاشرة بالضفة الشرقية نخلة واحدة ومررنا بالجرو الميعة في الجدول وكانت مساكن الشلك تبتدىء من هذه النقطة بالضفة عينها وكان رجال هذه القبيلة لايقع نظره علينا من بعيدحتى يولوا الأ دبار خائفين وكنا نشهد من آن الى آخر أسرابا كشيفة من الحيوانات أو جهاعات من الناس. وفي الساعة العاشرة دنونا من الضفة الشرقية لنحتطب فألقينا المراسي وسط النهر حيث قضينا الليل

السبت ٣٠ - كان الزورقان الصغيران اللذان معنا وذهبية من ذهبيات السودان متخلفة وراء نافق الصباح ربطناها بالذهبيات الأخرى وتحركنا للمسير . وفي الساعة التالشة رأينا بالضفة الشرقية بعض النخيل . وفي الساعة السادسة لمحنا الجبل المعروف بجبل تفافان على مسافة ميلين من النهر وهو محفوف بالنخل أما الضفة الغربية فكان بها عشش الشلك وبعض الجزرالمبينة بالجدول وبمجرد ان وقع نظر الشلك علينا ولوا أكتافهم مدبرين واختبأ وا بالفابات والأ دغال المجاورة تاركين بالمكان الذي فر وا منه ماكان معهم من الطيور والمواشي . واذكان من الأغراض التي نرى اليها تطمين خواطر هؤلاء الناس واجتذابهم الينا عولنا على ان لاتمد أيدينا الى شيء مما تركوه وكنا في احيان أخر نرى جاعات من الرجال .

والأطفال ولكننا كنا لانجد معهم شيئا من مواشيهم وقد اتضح لناانهم كانوا ينقلونها إلى أماكن يأمنون عليها فيها وعلى الجملة فان هؤلاء الناس لم يدعوا فرصة للفرار من وجوهنا كلا وقع نظره علينا إلا واغتنموها وكان من عادتهم أن يوقدوا النار على مسافات عنتلفة لا شعار بعضهم البعض بالخطر الطارىء وكانت صفتا النهر تحسويان هما وبعض الجزر اشجارا قليلة من التمر هندى وغابات الاشجار المختلفة ، اما فيما يلى ذلك فقد كانت الضفتان والجزر المذكورة بالجدول مغطاة بالأ دغال وقد ألقينا المراسي فى وسط النهر لقضاء الليل به

الاحد اول شوال سنة ١٢٥٥ — كان اليوم أول أيام عيد الفطر فأ طلقنا المدافع من جميع الذهبيات ورفعنا كل ما كان عندنا من الأعلام وكانت الضفتان مغطاتين بالأدغال فلم تستطع الزوارق ان تدنو منهما فأدينا صلاة العيد في الذهبيات والقوارب وسط النهر وبعد أداء هذه الفريضة استأ نفنا السير في الطريق وكان الشلك على الضفة الغربية قد هجروا مساكنهم من عهد قريب بدون أن يأخذوا معهم واشيهم التي كانت مخبأة في الادغال وشهدنا على مسافة ميل واحد منا نحو اربعين قرية على صف واحد كان يسكنها اولئك الشلك الهاربون وكانت هذه العشش

غروطية الشكل والنصف الأسفل منها مبنيا بالطين والأعلى بالقش وكنا نرى من حين الى آخر بعض الاشخاص ولكنهم لم تكن ممهم مواشيهم فلما وصلنا تجاه تلك القرى رأينا بقرب الساحل أربعة من الشلك غاطبهم ترجاننا هدهوت مطمئا لخوا عرم وقائلا لهم أن ليس هناك مايدعوم الى الخوف منا واننا لم يكن من قصدتا إلحاق الاذى بهم ثم أرسل اليهم زورةا صغيرا فجاء الى ذهبياتنا شيخهم المسمى وجب عبد الله وآخر يسمى جرهاب هييم ومعهما سنافيل هدية لنا فماملناهما بما يليق وأعطينا ابن كلا منهما ثيابا وشالا وتحفا مصنوعة بالخرز والزجاج وأعطينا ابن المرحوم الشيخ عبد الرحمن خلعة من القرو و بعض التحف الزجاجية

ولماكانت قبيلة الدماب بقرب هذا المكان فقد كلفناه البارسال رسول من طرفهما الى شيخها فبمجرد ماخرج هذا الشيخ شهدنا الشلك يعودون الى اكواخهم ومعهم نساؤهم وأولادهم ومواشيهم واذكانا قد اخبرانا بأن مشائخ هذه القرى سيحضرون لمقابلتنا غدا فقد تراجعنا الى وسط الهر وألقينامر اسينا فيه قبيل الساعة الحادية عشرة أى قبل غروب الشمس بساعة واحدة

الاثنين ٧ شوال ــ شهدنا عند ما أسفر الصبيح على صفة

الهر عشرة من مشائخ الشلك قد حضروا فى ذهبيتنا التى أرسلناها اليهم لنقلهم جميعا وقد اعترفوا بان خمسة منهم هم اكابر مشائخهم فأعطينـاهم ثياما واجراسا واشياء من الزجاج واعطينــا الخسة الآخرين أشياء زجاجية فقط وحينها رأينا أنهم قد سروا بهمذه المقابلة أكدنا لهم بأن في استطاعتهم ان يكونوا في غاية الطبأ نينة وأننامأمورون من صاحب السمو مولانا محسن معاملة الذين لايمترضو ننافي سيرنا وباتحافهم بالهدايا الثمينة وأضفنا الى ذلك طلبنا منهم ان يخبروا مكهم عا أبديناه لهم من التأكيدات وبمجرد انصرافهم رأينا في الحال ألفين من الشلك مجردين من الثياب ومدججين بالأساحة وكان كل منهم يحمل دملجا من سن الفيل او الحديد او البرونز وكان النساء والرجال مستروعة من فكهم الأسفل الأربع الاسنان الأمامية منها وكان في اقدامهم دملج من الحديد . ويجمل الشلك بطرف رماحهم جملة من ريش النعام يحملونها بها ومن العادات الشائعة عنمده ان ينام المرضى والعزاب في الرماد وفي روث الحيوانات فتتاوث وجوههم بهاتين المادتين . وهم يقيمون الصلاة أمام شجرة محاطة بالبوص ومعلق بها الشي الكثير من الجلود والريش. وفي هذه القرى أبقار كثيرة وخيل وغنمو دجاج وفيها أيضاً الكلاب. والزراعة الشائعة هناك

الذرة والسمسم والتبغ والفاصوليا وقد أرسلوا الينابرسم العساكر اكراما لهم أربعة أثوار وستة رؤوس من الغنم وسنى فيل وكان الشاطئ مغطى بأشجار الميموزا والادغال وأشجار أخرى فألقينا مراسينا وسط النهر لقضاء الليلة

الشيلاناء ٣ شوال - بالنظر لاشتداد ريح الشمال أمس واصطراب النهر دخل الماء في ذهبيتنا الثالثة وانكسر أعيلا سارية الذهبية السابعة ولما كان هبوب الريح لايسمح بأصلاحه فقد لبثنا الى التاسعة لاصلاحه وقد أخذنا معنا في هذا المكان اثنين من الشلك ايرشدانا في الطريق . وفي أثناء مسيرنا شهدنا مساكن هؤلاء الشلك وكان عددها نحو الاربعين ورأينا جملة من زوارقهم وبعض أشخاص منها واذشعرنا في الساعة الحادية عشرة بالحاجة الى الوقو دفقد دنونا من الساحل الشرقي وصعد بحرى من بالحاجة الى الوقو دفقد دنونا من الساحل الشرقي وصعد بحرى من لساعته . والأشجار على الضفة الشرقية متفرقة هنا وهناك أما المينة في الجدول ففطاة بالكواخ الشلك تخللها الاشجار أما المؤر المينة في الجدول ففطاة مي والشواطئ بالادغال المساة بالحصوف وقد ألقينا المراسي وسط النهر لقضاء الليلة

الاربعاء ؛ شوال - في الساعة الرابعة من الصباح زايلنا

المكان لاستئناف السير وقد اختلفت الريح فاضطررنا الى الوقوف ساعتين ثم استأنفنا بعدهما المسير فقطعنا بحو ثمانية أميال فى اتجاه الشرق دخلنا بعدها فى خليج فصرنا بذلك تحت الريح ولم نستطم الحروج من هذا المكان الافى الساعة الحادية عشرة وشهدنا فى الجهة الغربية أحد عشر كوخا بلماعة من الشلك المناياق وكان هناك جلة من شجر الدوم وكانت ترى على الضفتين أشجار التمرهندى وأحيانا بعض أشجار الميموزا وكانت قرية الشيخ تشاك ترى الى الجانب الغربي وتجاهها ثلاثون قرية تضالها أشجار التمرهندى وأخرى من أنواع مختلفة وكانت ترى الى جهسة الغرب بعيداً عن الشواطئ مساكن الدنكا وقد اعتادت هسذه القبيلة سكنى السواحل أيام الصيف أما الجانب الغربي فكان لا يرى فيه سوى السواحل أيام الصيف أما الجانب الغربي فكان لا يرى فيه سوى أقوا من الشلك وقد رسونا في هذا المكان لقضاء الليلة

الحنيس ه شوال - تحركنا للرحيل في الصباح فالتقيناعلى الضفة البسرى بجملة من الشلك المسلحين فسألهم هدهون الذي كان باحدى الذهبيات عن المكان الذي هم منه آنون فلما أجابو إبانهم مقبلون من جهة شمك خطر لنا أنهم حضر وا خصيصاً الينا فأرسانا على الفور زورقاً ليقل شيخهم المدعو ادريس سليان رجب وغيرهم من رفاقه فلما وصلوا الى ذهبيتنا وسألناه عن الاخبار أجابوا

بأنهم مبعوثون الينا من طرف المك وقد سألونا الى أين نحن ذاهبون وما هو غرضنا من هذه الرحلة وإذاكان في نيتنا قتالهم لكي يخبروا في هذه الحالة مكهم بما عزمنا عليه أو إذاكنا نخترق حذه الأصقاع لمجرد الرحلة فأجبناهم عندئذ بأننا عملا بأرادة صاحب السمومولانا قد اعتزمنا استكشاف منبع النيل الأبيض وأنه لم يكن في نبتنا الأضرار بأجدما وأنه ليس هناك مايدءوهم الى الخوف منا ثم قلنا لهم بالحرف الواحد: « واذا أحب مككم آن يحضر الينا بحسن نية لمشاهدتنا فاننا نكرمه ونحسن معاملته ونتحفه بالهدايا الثمينة فالطلقوا اذاً اليه لتوافوه بهذا الخبر » ويعد ذلك أهدينا هؤلاء الرؤساء الشلائة التحف والشياب الفاخرة وآكتسبنا مودتهم فغادرونا راضين عنا وتحركنا نحن للمسير متجهين الى ناحية الغرب وكنا نرى حيث نسير قرى الشلك وأشجار التمرهندي وغيرها من الاشجار كاكنا نرى من جهـة الشرق بعض قرى الدنكة خالية من السكان وكانت شواطي النهر مرتفعة في بعض جهات منها فألقينا مراسينا وحط النهر في هذا المكان لقضاء الليلة مه

الجمعه ٢ شوال — زايلنا في الصباح مكاننا فوصلنا الى قرية ديماك التي يقيم بها المك ورأينا على الضفة الغربيــة للنهر الشيــخ

سليمان أحد المشائخ الشلانة الذي ألبس الخلعة أمس ومعه أننان من الشلك ينتظراننا بالساحل عملا بأمر المك فلما وقع نظرهم علينا أشاروا الينا بالوقوف حيث وصلنا وقالوا إنهم ذاهبسون لاخطار المك بوصولنا وما فاهوا بهذه الكلمات حتى انطلقوا يبنماكنا نلتي المراسي وسط النهر طبقاً للعادات العسكرية وفي الساعة السادسة حضر الينا المشائخ التلاثة الذين رأيناهم بالأمس ومعهم جماعة من الشلك المسلحين وألبسو اأحدهم قيصاً من القماش المندى كالو كان المك فلما شهدنا هذا الأمر أ نفذنا زورقا لاحضار المشانخ الثلاثة مع وكيل المك وشيخ آخر كبيرالى ذهبيتنا فلما سألنا همآ إذاكان المك قد حضر أجابوا بأن المرتدى لذلك الثوب إنما هو المك فأشار الينا وكيلنا إشارة أراديها إعلامنا بأن هذا الرجل لم يكن المك وبالرغم من أنناكنا قد أدركننا ذلك أول وهلة لم نشأً أن نظهر في مظهر المرتاب في أن الذي حضر أنما هو المك ولهذالم نقتصرعلي إلباس المشائخ الذين حضروا الثياب الفاخرة بل وضنا لهم ضمن صرة ثلاث مدى وثمانية أجراس وقطعتين من حرير الموصل وحزاما من الكشمير الانكليزي وأشياء كـ بيرة من المصنوعات الزجاجيةوارفقناهم بالشيخ أحمد وهدهون والريس حسن لتسليم الهدية الى المك ولما كان المك مقيما بجزيرة صغيرة

تجاه القرى البعيدة من ذهبيتنا فقد قصدوا اليه في ذلك اليوم على أننا لم نرهم بعد ذلك ولم نستطع أن نعلم من أمرهم شيئا وأنما رأينا من بدعى على محمد من قبيلة الجاهلين (لعلها الجعليمين) كان فى تجارة مع الشلك فلما كان المساء ألقينا مراسينا كالعادة وسط النهر لقضاء الليلة به

السبت ٧ شوال - بالنظر لهبوب الرياح الشمالية هبوباً شديداً دو البذهبيانامن الشاطئ وأخرجناء ماكر التنظيفها وغسلها آخذين لذلك ما يلزم من الاحتياطات الواجبة وفي الساعة الماشرة أي قبل غروب الشمس بساعتين عاد الاشخاص الشلائة الذين كنا قد أرسلناهم الى المك بالامتعة المهداة فأخبرونا بأنهم لم يجدوا في القرية التي قيل أن لمك مقيم بها أحداً ما من الرجال وأنهم لم يجدوا بها سوى النساء فلها رأينا ذلك طلبنا من وكيل الملك أن يقدمنا اليه ويعرفنا به فلما جاوبونا بأنه لم يكن من المعتاد عنده تقديم أحد الى المك عدنا الى أما كننا حيث علمنا فيا بعد تقديم أحد الى المك عدنا الى أما كننا حيث علمنا فيا بعد مضر الينا بعض الشلك بخمسة أبقار عجاف فبعد أن وزعناها على المساكر أرسينا مراكبنا وسط النهر حيث قضينا الليل كالمعتاد المساكر أرسينا مراكبنا وسط النهر حيث قضينا الليل كالمعتاد المساكر أرسينا مراكبنا وسط النهر حيث قضينا الليل كالمعتاد

جزيرة مغطاة بالفرى وأشجار الميموزا وبجهة الشرق جزيرتين قد تكاثفت على وجههما الأدغال وفي الساعة الخامسة وجدنا بالضفه الغربية للنهر قرى للشلك تتخللها أشجار الجميز ووقع نظرنا على كثير من الشلك بحملون المزاريق والتقينا عند الساحل الشرق بجهاعات من الدنكا كانوا يرمقوننا من بعيد وبالنظر لانستداد الرياح تمزقت قلوع الذهبيتين التاسعة والحادية عشرة فاضطررنا الى التخلف وألقينا مراسينا لهذا السبب من ناحية الساحل الشرقي تجاه تلك القرية ولماأدركتنا الذهبيتان اهتممنا باصلاح مالحقهما من العطب ثم استأنفنا المسير فالتقينا نحو الساحل الغربي بجهاعة من الشلك مسلحين بالمزاريق أخذوا يرمقوننا بأبصارهم والجزر المبينة في الجـدول مفطاةكلها بالأشجار والأدغال وبالنظر لاننالم نقف على أسمائها فقدأشر نااليهافي الجدول بالأرقام وعند الساعة الحادية عشرة دنونا من الساحل الشرقي لاخـــذ حاجتنا من الحطب ثم انسحبنا للرسو كالمعتاد في وسط النهر الاثنين ٩ شوال -- تحركـنا للمسير وكان الجو غما والريح

الاتنين به شوال -- بحر دنا للمسير وكان الجوعيما والربح شرقيا فنظرنا على الساحل الغربي جملة قرى للشلك وبعض أشجار النخل على الساحلين وقبيل الساعة التالثة وصلنا الى مكان تجرى فيه مياه لاتشبه مياه البحر الأبيسض لأن لونها كان ضاربا الى

الحرة وكان عرض مصب هذا النهر نحو ربع سيل. فلما رأينا أنه يسب في النهر الأبيض أخبرنا سلمان كاشف بأنه يسمى بحر السباط وانه يسيل من جهة مكياده أما الشلك فكانوا يسمونه بحر تلخى ولما كانت مهمتنا تقضى علينا بمواصلة السير في البحر الأبيض لم نشأ أن ندخل في هذا النهير بل تابعنا المسير في طريقنا الأول وكان بناحية النرب عند مصب النهر قرية صغيرة المشلك الأأن سكانها كانوا قد لجأوا الى الفرار وقد شهدنا في طريقنا على مسافة نصف فرسيخ من النهر جملة قرى للشلك يحيط بها النخل ولم نجد على طول سيرنا من الساعة السادسة الى الساعة وجدنا الثامنة اثراً ما لفرية أو لانسان فلما كانت الساعة التاسعة وجدنا على الساحل النربي قريتين أو ئلاث قرى وعلى الساحل الشرقى بعضا من حيوان الزراف وفرس البحر

وعلى مسافة نحو اثنى عشر ميلا من النهر شهدنا ثلاثة جبال مغطاة بالغابات كما شهدنا من جهة الغرب على مسافة قصية من النهر جملة من القرى وبعض الناس والأشجار وكان الساحل من جهة الشرق مرتفعا قليلا والضفتان والجزر المبينة في الجدول مغطاة بالحصوف والأدغال ولاحظنا ان هذه الأدغال كانت ممتدة من الشاطئين الى الداخل من الناحيتين على مسافة ميلين

وأن سكان تلك القرية كانوا يرمقوننا بأبصارهم أثناء فرارهم وفي الساعة الحادية عشرة أى قبل غروب الشمس بساعة كانت الرياح قد سكنت فوقفنا بالنظر لوجود المراكب متخلفة وراءنا وألقينا المراسى وسبط النهر كالعادة

الثلاثاء ١٠ شــوال – عند رحيلنا في الصباح كان الهواء يهب من ناحية الشمال كما كان الجو متابدا بالضباب فني الساعة الثانية شهدنا من ناحية النرب على مسافة مياين أو ثلاثة أميال ثمانية عشرة قرية تنتهي عندها حدود بلاد الشلك ورأيناعلي مسافة ثلاثين ميلا من جهة الجنوب جبالا شاهقا أما الشاطئ الغربي فلم نجد عنده شيئا ومع أننا كسنا ننظر بالمنظار المقرب فاتنا لم نو إلا أدغالا متكانفة وبعض الفيلة وشهدنا بعيدا عن النهر جملة من أفراس البحر ومنذ الساعة الخامسة الى وقت العصر لم يقع نظرنا على شي مطلقاً وفي أثناء الليل شهدنا على مسافات قصية من الضفتين الشرقية والغربية نيرانا مشتعلة وفي الساعة التاسعة دنونا من الضفة الشرقية لأخذ ما نحن في حاجة اليه من الحطب تم استأنفنا السير في طريقنا وكانت سواحل النهر ممتلئة بالأدغال المتدة إلى مسافة ميلين منها. وكان الما في هذه الأدغال راكدا آسنا تشتم منه رائحة كريهة ويكثر بسببه البعوض المؤذى بلسعاته

#### وفي المساء رسونا وسط النهر لقضاء الليل

الاربعاء ١١ شوال - تحركنا لمواصلة السير في الصباح فلما كانت الساعة الرابعة شهدنا من جهة الشرق على مسافة ميل من النهر محيرة صغيرة تحيط بها الآدغال. ومن جهة النسرب بحيرة أخرى ماؤها ضارب الى السواد وعرض البحيرة الأخيرة ثلاثة أميال فذهبنا مع ابراهيم أفندى وسليمان كاشف فى زورق صغير الى البر لسبر أغوارهما فبعدأن سلكنا من الطريق ثلاثة أميال وجدنا أن عمق الماء في هذه البحيرة قامتان ونصف قامـــة وتأكدنا أن أرض القاع سوداء اللون وأن المياه راكـدة لا تَّحَرَكُ مُحَرِّكُهُ مَا وَلَمَاكَانَ الوقت غَـيرَكَافَ لاتتوســع في البحث والاستقصاء فاننالم نتحقق مما اذاكان الككان الذي وصلنا اليه خليجا من الخلجان . وكل مااستنتجناه أن مياهه يختلف لونها عن لون مياه النهر الأبيض الذي يجري بسرعة ميل ونصف في الساعة ويبلغ عرضه مائة خطوة وعمقمه ثلاث قامات ونصف ولقد ألقينا مراسيناوسط النهر في هذا المكان حيث قضيناالليل الخيس ١٧ شوال - في الصباح قصدنا مبكرين الى البحيرة للتحقيق والتدقيق في أمرها . وكان وصولنا اليها من

ضريق الضفة الغربية فيعد مسير أربع ساعات اضطرتنا قلة عمق الماء الى تحويل طريقنا . ومع أننا غيرنا اتجاهنا لتجنب الانغراز في أرض القاع فقد الغرزت فيهما السفينة رقم ١٠ ولم نستطع تخليصها إلا في الساعة السابعة تارة لقلة الهواء وتارة أخرى لاختلاف الرياح وكناحتى حين وصولنا الى البحيرة نلقي المسبار في كل ساعة فوجدنا أن عمق الماءكان في بعض الأحيان قامة وفي أحيان أخرى قامتين وقدعلمنا بالرغم من عدم وجود تيار للماء ومن رواية أحد البحارة أن البحيرة متصلة بجملة بحيرات أخرى وكنا نشاهد من الناحيتين جزرا صغيرة من الأدغال الضارب لونها الى السواد وكنا كلما تقدمنا الى الأمام وجدنا أن العمق لايزيدعلى قامة واحدة وان القاع أسود اللون كـقاع البحيرات عادة واله كان لايوجد حوالي هــذه البحــيرة أثر للانسان ولا تشاهد من بعيد ، وقد القينا المراسي في هذا المكان لقضاء الليل مه كالمتاد

الجمعة ١٣ شوال — كان الجوفي الصباح متلبدا بالغيم ولسكون الريح اضطررنا الى استعال المجاديف الى أن هبت ثانيا من الشرق وقد رأينا عندئذ ثلاثة أشجار مرف النخل

في جهة الشرق . وفي الساعة الرابعة شهدنا على مسافة ميلين من صَفتي النهركشيراً من التكول أي العشش مختلف شكلها عن شكل ما وقع نظر نا عليه منها حتى الآن ومع أننا رأينا أربعـــة رجال على الجانب الغربي وستة على الجانب الشرق فاثنا لم نستطع أن نعلم من أى الأقوام أو القبائل كانوا وفي الساعة الخامسة سقطت الريح فاستعملنا المجاديف حتى الساعة الماشرة وفي الساعة الحادية عشرة دنونا من الضفة الشرقيــة لنحتطب فشهدنا أثناء الاحتطاب أن في المكان كثيرا من دود الحجامة فاخذنا منـــه مايلزم لحاجتنا الشخصية ولهذه اللحظة لم يتغير لون الماء يل كان طعمه رديثاً وراتحته كريهة ولايزيد عمقه عن قامة واحدة وظهر لنا أنه رآكد بالمرة فتحققنا وجودنا في مياه إحدى البحيرات وفى منتصف الساعة الحادية عشرة عقد اجتماع حضره كل من سلمان كاشف والقائمةامين رستم افندى وابراهيم افندى واليوزباشي فيض الله افنسدى واليوزباشي الياور عبسد الرسول افندى لتقرير الاتجاء الذى ينبغي لنا أن نتابع السمير فيه أعني السير في اتجاه النيل الأبيض أو البقاء في البحيرة . فبمدالمفاوضة الطويلة وبالنظر لأز الغرضالمقصود من بعثتنا هو استكشاف منبع النيل الا بيض فقد قررنا مواصلة السير في طريق هذا النهر

وكتينا بذلك تقريراً أمضيناه جميعاً . وبناء على هذا انتقرير سارعنا إلى الأوبة بالمجاديف

السبت ١٤ شوال - وصلنا في الساعة التامنة الى قرب البحر الأبيض وكانت جلة من سفننا قد تخلفت وراء فا فلم تدركنا الا في الساعة الحادية عشرة فقضينا الليلة تجاه البحر الأبيض الاحد ١٥ شوال - كان الجو قليل الضباب في الصباح عند ما تحركنا إلا أننا شهدنا قبيل الساعة التاسعة بالقرب من الضغة الشرقية للنهر بعض أكواخ وجلة أشخاص لم نستطع تمييزهم لبعدهم القصى عنا والصفتان في هذا المكان من النهر تحف بهما أعواد الخيزران والبوص وفي الساعة الحادية عشرة طوينا أشرعتنا وألقينا مراسينا وسط النهر بسبب سكون الريح منجهة ولتمكين السفن المتخلفة من اللحاق بنا

الاثنين ١٦ شوال — إننا مع تحركنا للمسير مبكرين لم نستطع التقدم الى الأمام لشدة الربح من جهة ولوجود كردة (أو فردة أو خردة) في طريقنا فنعنا هذا وذاك من متابعة السير واصغطرت جملة من قواربنا الى التخلف عنا وقد لمحنا على مسافة ميل ونصف من الضفة الشرقية للنهر بضعة أكواخ وبعض أناس وحيوانات فلما وصلنا الى طرف الكردة تجاه الاكواخ

السالفة الذكر وقفنا في مكاننا فخرج للحال من الأكواخ عشرة آشخاص وتقدموا نحونا ومعهم عجسل فتلوه على الشاطئ طعنا بحرابهم ثم لجأوا الى الفرار فاعتراني من هـذا الفعل شـك وشبهة فاستدعينا محمداً وهو أحد عساكرنا السودانيين وأصله من قبيلة الدنكا فسألته عن رأيه في فعل هؤلاء الناس فأجاب بأنهم أرادوا به الأشمار بنزعتهم المدائيــة وأنهم أرادوا آن يبينوا لنأ الطريقة التي عزموا على أن يعاملونا بمقتضاها . وفي الساعة الثانية وصل الى الشاطئ أربعون رجلا ومعهم أربع بقرات تركوها خلفهم وكانت شمورهم طويلة حمراء اللون وليس بينها وبينشمور غيره من السودانيين جاءمة شبه . وكان في ذراع كل منهم دمليج من سن الغيل أو الحديد أو النحاس على شكل الاساور وكانت بأيديهم الحراب والنشاب وكانت أجسامهم موشومسة بالالوان كأجسام الشلك وانما يتكلمون بلهجة تقرب من رطانة الدندكة فقايضونا على مامعهم من الذرة والسسم بأشياء من الزجاج وقد فه لوا ذلك على غير علم من شيخهم لأننا لم نشك أبداً في أنه لو وقف على ماحصل منهم لماكتم غيظه وهو ماحصل فعلا اذ علمنا أنه وبخ هؤلاء الرجال على فعلهم فأمرت عندئذ محمداً بالذهاب اليه لطلبه فلم يحضر الرجل بنفسه واتنا أرسل الينا على يد آخر معزة

وقليلا من التبغ على سبيل الهدية · ولطالما سألنا هذا الرسول واستفهمنا منه فلم نستطع أن نعلم من أقواله أكثر من أنه هو وأصحابه من النوبريين فأخلينا سبيله بعد أن أعطيناه شيئا من المصنوعات الرجاجية وقلنا له إنه كان يجب أن يحضر معه شيخه لما كان في عزمنا من اتحافه بيعض الهدايا وأفهمناه بواسطة العسكرى محمد أنه لم يكن هناك مايدعو الى خوفه ثم أذنا له بالانصراف على أن يرافقه هذا العسكرى على أن الشيخ لم يرض بوسيلة ما التسليم بتأ كيدائنا الودية ولكن أرادت الحكمة الالهية أن يدنو أحد رجاله من محمد ويخبره بما عزم عليه أصحابه من الكيد لنا والتنكيل بنا . وكان بما أخبره به أن المعزة المهداة كانت مسمومة وأن الغرض الذي كانوا يسعون اليه هو اكتساب ثقتنا الى الفرار

عندئذ أمرت بمض عساكر الذهبية الأولى بأطلاق النار

فأطاعوا الأمر فسقط رجل كان وافقاً بجوار الشيخ قتيلا وفر آخرون مثخنين بالجراح تاركين خلفهم ماكان معهم من الرماح والنبال ولقد رأينا عند ما تحركنا حلة الشيخ المذكور وافعة الى الشرق على مسافة نصف ميل تحيط بها الاشجار الضخمة وتفصلها عن النهر بحيرة تكانفت على شواطئها الأشجار والأدغال وصفتا النهر في هذا المكان تخفيهما عن الانظار شجيرات البوص والخيزران وعندهما جزيرتان ذكر ناهما في الجدول ولما أدركتنا القوارب التي تخلفت عنا في الطريق ألقينا مراسينا كالمعتاد

الثلاثاء ١٧ شوال - لم نر في هذا اليوم شيئا يستحق الذكر وغاية الأمر أننا لمحنا قبيل الساعة الخامسة بعض الزوارق في ناحية الشرق ودخان النيران متصاعداً الى عنان الساء على بعد ستة أو سبعة اميال في النهر وقد مرر نا بجزيرتين ذكر ناها في الجسدول وحافتا النهر في هذا المكان كثيرتا البوص والخيزران الى حد ان هذين النبتين كانايوغلان فيه بقدر ميل او ميل ونصف

الاربعاء ١٨ شوال — أخبرنى أحد الضباط بان عسكريا من عساكر السودانيين سقط فى الماء فغرق . وفي الساعة الرابعة رأينا من ناحية الشرق جملة اكواخ تظللها الاشجار وتحوم حولها الناس والحيوانات وكان بعض الناس على مقربة من النهر فلاذوا بالفرار حيا وقعت انظاره علينا . وفى الساعة السابعة اشتدت الربح فألقت بأحدى ذهبياتنا على مرتفع من قاع الهر فلم نشكن من انتشالها الا فى الساعة العاشرة .وتخلفت عنا جملة من القوارب فاصطررنا الى الوقوف لانتظارها وصفاف النهر فى هذا المكان ينبت فيها البوص والخيزران فى جهات متفرقة منها وقد لاحت لنا جملة أكواخ ولى ساكنه ها الأدبار عندما وقع نظرهم علينا واغلبهم يعيشون من صيد البحر على شواطيء الهر

الخيس ١٩ شوال - قبيل الساعة الثالثة شهدنا حلة صغيرة ومع أن فريقا من ساكنيها قد دنوا من شواطيء النهر إلا أنهم لم ينتظروا وصولنا البهم. وفي الساعة الخامسة مردنا بجزيرة وفي الساعة التاسعة مردنا بأخرى ومع أن هاتين الجزيرتين لم يزد طول إحداها على ثلاثة اميال وطول الأخرى على أربعة فأت تكانف الخيزران والبوس عندها حال دون جر القوارب باللبان وهذا فضلا عن أن اشتداد تيار الماء جعل استعال المجاديف عديم الجدوى وأخذت هذه القوارب تقول عن عجراها ومع أننا لم نبصر بأثر من المساكن فأن الدخان الذي كنا نراه متعادا الى عنان الساء في جهات متقاربة من بعضها علنا على النظر بوجودها . وكانت بالضغة الغربية أشجار متفرقة وحافتا النهر بوجودها . وكانت بالضغة الغربية أشجار متفرقة وحافتا النهر

كثيفتا البوس والخيزران · وقد القينا مراسينا في الساعة الحادية عشرة

الجمعة ٢٠ شوال – شهدنا فى الساعة الثالثة من الصباح بعض اشجار الدلب بالضفة الغربية والتقينا بكردة فكانت سببا في تخلف بعض القوارب ولم نقطع من الطريق الا قليلا وقد رأينا فيلة كثيرة على الضفتين كما رأينا اشجارا متفرقة وبوصا وخنزرانا متكانفين

السبت ٢١ شوال - تحركنا للرحيل مبكرين فرأينا في الساعة الرابعة أشجاراً على مقربة من النهر وشهدنا أكواخا في الناحية الغربية واستكشفنا في الساعة الخامسة في الناحية الشرقية بعض أكواخ أخذ سأكنوها يرمقوننا من بعيد. وفي الساعة الثامنة وقع نظرنا على عدد عظيم من الفيلة في الناحيتين

وفى الساعة التاسعة استكشفنا بشاطىء النهر جملة أكواخ تحيط بها اشجار متفرقة ورأينا على مسافة ميلين منه حلة كبيرة فر" سكانها منها عند وصولنا ، وبالنظر لنفاد حطب الوقود من عندنا دنونا من الشاطىء لأخذ مايلزمنا منه وكان احد العساكر السودانيين من رجال الذهبية الثانية مريضاً فتوفى في هذه الساعة وقبل ارتحالنا اقتربت امرأة من ذهبيتنا فأخذناها وسألناها

بواسطة الترجمان محمد عن سبب فرارسكان هده الحلة لوصولنا فاجابته بأنسكان النرب (أى الضفة الغربية) من قبيلة النوير وأن سكان الشرق من قبيلة الكيك وأنها من القبيلة الأولى وأن الا كواخ القرببة من الشاطىء يسكنها أناس يتغذون بالحيوانات المائية كفرس البحر والتساح وأن السبب فى فرارهم إنما هو الحوف فاطلقنا سراحها بعد أن زود ناها بشىء من اللحم والذرة وأوصيناها بأن تخبر أهل قبيلتها أن الذين يحضرون منهم الينا لا ينبغى أن يخشوا أذى ولا مكروها وأنهم يعاملون بالمعروف ويقا بلون بالحسنى و تعطى لهم الهدايا

وصفاف النهر في هـذا الكان ممتلئة بالحمصوف والبوص والخيزران وإذكنا بحيث نستطيع أخذ ارتفاع الشمس في هـذا اليوم فقد قنا بهذا العمل ثم القينا مراسينا

الاحد ٢٧ شوال - مانفس الصبح حتى هممنا بالرحيل فشهدنا في جهة الغرب على مقربة من النهر جملة اكراخ للنويريين تحيط بها الاشجار وفي جهة الشرق عددا عظيما من اشجار الدلب المختلفة الأنواع وعلى ضفة النهر اكواخا لقبيلة الكيك

وفى الساعة الثالثة شهدنا شبه بحيرة سبرنا عمقها فاتضح لنا أنه نصف قامة فى بعض الأمكنة وقامة فى غيرها أما الماء فراكد

آسن وأبصرتا في ناحية الشرق علىضفة النهر جملة أكواخ لقبيلة الكيك لاذ أهلها بالفرار حينها وفعت انظارهم علينا واختفوا فى البوس والخيزران القريبين منهم فأرسلت اليهم ترجماننا عمدأ ليهدىء روعهم ويسكن جأشهم ويؤكد لهم بأن لاخوف عليهم من جهتنا وأن نياتنا نحوهم حميدة للغاية القصوى فبرز ثلاثة منهسم من مخابثهم وخرج من الأكواخ عشرة أطفال أقبـــلوا نحونا فسأ لناهم من أية قبيلة هم فأجابوا بأنهم من قبيلة الكيك وأنهم يميشون من صيــد الاسماك وأفراس البحر والتماسيح ثم وجهنا اليهم استلة قصدنا بها الى استقصاء الأخبار في جهتهم فأجابوا بأن النيل الابيض تحف به على مقربة منهم جبال ذات هضاب في غاية الخصوبة وأن فيما يبلي هذه الجبال قبيلة الكلكور التي يتغذى أهلها بلحوم الانسان وأن على مقربة من هذه العبيلة تعيش قباثل النوفهون والباطلية والبحور فأخلينا سبيلهم بعدأن أتحفناهم بهدايا من المصنوعات الزجاجية وأوصيناهم ألا يخشوا أحـــدا منا وأن يخبروا بذلك أهل القبائل الأخرى وأنهم اذا جاءو االينا أتحفناهم بالمدايا

واستكشفنا بعد ذلك جملة أكواخ بتغذى معظم سأكنيها بالذرة الخاصة بتلك البلاد والذرة الشامية الكثيرة الانتشار فيها

والاسماك

واذكانت سرعة التيار في هذا المكان ميلين فقد استحال علينا تسيير القوارب بجر اللبان أو بالمجاديف، دع أن النهر فيه كثير المنعرجات والمنعطفات، وفي الساعة الحادية عشرة ألقينا المراسي وبتنا حيث وقفنا

الاننين ٢٣ شوال - بكرنا بالارتحال واصطررنا الى جر القوارب باللبان بسبب الكردة واستعملنا المجاديف لاجتيازها وتخلف قاربان من قواربنا وفي الساعة السادسة (الزوال) لمحنا أربعة زوارق لقبيلة الكيك تجه نحونا وبرشقنا راكبوها بالنبال فأمرنا بعض العساكر باطلاق النار فقتل اثنات مهم وغاص الا تحرون في الماء طلبًا للفرار على أننا لم يسعنا إلا الدهشة من جرأة هؤلاء الناس وإقدامهم على مهاجتنا جهاراً نهاراً بما عندهمن الوسائل الضعيفة . هذا والجانب الشرق من النيل الابيض يحتوي بعض الغابات أما الضفتان فنبات الحصوف والخيزران والبوص فحيما كثير وقد ألقينا مراسينا لقضاء الليل

الثلاثاء ٢٤ شوال – لم نقطع من الطريق الامسافة قصيرة بالرغم من تبكيرنا بالرحيل والسبب في ذلك أن ذهبيتنا الخامسة نفذ الماء منها فأصاب بعض الذرة وخسة صناديق من الذخيرة وبالنظر لارتفاع صفق النهر في هذا المكان وتكاثف الحموف والخيزران والبوص فيهما فقد تعذر علينا إنزال الصناديق الى البر لتجفيفها. على أننا اهتممنا منذ اليوم التالى بسد الثقب الذي نفذ الماء منه ونجحنا في إصابة هذا الغرض نجاحا باهراً وقد قطمنا حتى الساعة العاشرة مسافة قصيرة بسبب الكردة من جهة وشدة الربح من جهة أخرى

وفى تلك الساعة شهدنا على مقربة من الشاطئ بعض أكواخ لقبيلة الكيك فألقينا مراسينا في هذا المكان لقضاء الليلة به

الاربعاء ٢٥ شوال - كان الجو في ساعة رحيانا صباحا متلبدا بالغيوم والريح مختلفة وفي الساعة الثالثة رأينا في ناحية الشرق على مقربة من الشاطئ جملة أكواخ وأشجار دلب كثيرة وعددا وافراً من أشجار أخرى وفي الساعة الرابعة اشتدت الرياح مخالفة لنا فتخلف البعض من قواربنا وفي الساعة السادسة وقع نظرنا على جملة من رجال الكيك يبدون إشارات العداء والهديد لنا ويلقون في الماء عجلا وثوراً فأصرت باطلاق النار عليهم فلم يكن منهم إلا أن القوا ماكان بأيديهم من الرماح والنبال وولوا الادبار وقد استعناعلى المسيرحتي الساعة التاسعة باللبان والشراع والحجاديف وفي الساعة التاسعة باللبان والشراع والحجاديف وفي الساعة التاسعة باللبان والشراع والحجاديف وفي الساعة التاسعة باللبان والشراع

من الغيلة فى جهسة الشرق وعلى مقربة من الضفة الشرقية للنهر بعض الأشجار وتصاعد الدخان الى عتان السهاء ويحف بالنهر من الجانبين فى هسذا المكان الكثير من نيات الحصوف والبوص والخيزران وقد ألقينا مراسينا لقضاء الليلة

الخيس ٢٦ شوال - كان الجو متلبداً بالضباب ساعة تحركنا للرحيل صباحا وقد رأينا في جهة الشرق كثيراً من الفيلة وبعض الأشجار وفي الغرب جهة أكواخ تحيط بها الأشجار. وفي الساعة الرابعة بينها كنا متجهين نحو الشرق حيث يوجدبعض الأكواخ إذا برجل وامرأة كانا يسير ان على الشاطئ فلم نستطع أن نقف منهما على شئ بالرغم من الأسئلة العديدة التي وجهناها اليهما . وفي الساعة التاسعة رأينا في جهة الغرب عدة أكواخ اليهما . وفي الساعة التاسعة رأينا في جهة الغرب عدة أكواخ فاستولينا على ثلاث نساء وجهنا اليهن الأسئلة برفق فكان كل فاستطعن قوله أنهن زوجات رجال قتلهم حزب من النويريين . ولحنا في ناحية الغرب مستنقماً وبعد أن قطعنا جزءاً من الطريق ولحنا عي ناحية الغرب مستنقماً وبعد أن قطعنا جزءاً من الطريق التقينا عستنقم آخر أقل من الاولى انساعا

وفي الساء شهدنا في الشرق جلة أكواخ فدنونا بدون أن يستشعر بنا أحد من ست نساء طاعنات في السن كن على شاطئ النهر يعولن وينحن بلغتهن رافعات وجوههن نحو السماء وما زلنا

ندنو منين حتى أدركناهن ففهمنا من إجابتهن على أسئلتنا اليهن أبهن من قبيلة الكيك وأنناسوف نحد أمامنا جبلا هضته شدمدة الخصب فأخلينا سبيلهن ولم نستطم أن نحقق إذاكان المستنقعان اللذان التقينا بهما في طريقنا الشيئين عن النهر أو عن مياه الأمطار . على أننا لو تصدينا لهذا التحقيق لما خرجنا منه يفالدة بحسن الوقوف عليها لأن الخيزران والبوص ومن تحتهما الطين موغلان في النهر بمقدار ميل تقريبًا . وسكان الأكواخ القائمة على مزفتي النهر يعيشون من صيد الحيوانات التي تعيش في الماء وعلى الأرض وهذا هو سبب العثور على كثير من بقاياهذه الحيوانات في الأحكواخ وكنا في أثناء سيرنا طول النهار نرى الدغان متصاعدا شرقا وغربا. وكثير من المساكن كائن على مسافة ستة أميال من الشاطئ وبما أننا بينا في الجدول الزمن الذي رأينا فيه تلك الأكواخ وذينك المستنقمين فللافائدة في تكرار القول هنا عنها . وصفتا النهر محفوفتان بالخيزران واليوس والأدغال . وقد ألقينا المراسي في هذا المكان

الجمعة ٢٧ شوال – استأنفنا السير فى الطريق فلمحنا فى جهة الشرق بحيرتين صغيرتين وفى الغرب بعض الأكواخ وفى الساعة الثالثة رأينا من ناحية الشرق أيضا بعض

آكواخ فتقدم نحوناجملة من الرجال والنساء رافعين الأيدى نحو السماء كالمبتهل وقالواعنا إننا رسل من عنمد الله وكان ممهم عجل وكل مااستطعنا أن نفهمه من صياحهم وحركاتهم أنهم يدعوننا الى قبول العجلفلا دنونا من مساكنهم طأتهم ترجاننا محمد قائلا آلا يخشوا منا أذى وآننا نطلب منهم أن يبعثوا الينا بشيخهم فما هي إلا برهة حتى حضر الينا فعلمنامنه أن السكان في هذا المكان من قبيلة الكيك فاهديناه بمض المصنوعات الزجاجية فلما شهد ذلك اتباعه اطأنوا واحتشدوا حتى بلغ عددهم ٥٠٠ نفس وكانوا عزلا من السلاح فأحاطوا بناعلى النهر فأمر الشيخ رجاله باحضار ثماني بقرات . وقد جاو بنا على استلتنا بأنه يوجد في وسط النهر جبل شديد الخصوبة وأنه لايستطيع أن يرشدنا الى شيء عن سكانه ثم قال إن فيما يـلى هذا الجبلُ قبيلة أخرى فسألناه عما إذا كان أحد رجاله ذهب الى ذلك الجبل أو عرف شيئًا عنه فأجابه بأن لا أحد من رجاله ذهب اليه لأن القبائل التي تسكنه معادية بعضها لبعض ثم قال إنه خصم لدود لتلك القبائل فأذا وقع يوما في أيديهم فلا خلاص له منهم وان هـ ذا هو السبب في جهــله أحوالهم إلا مااتصل به سماعا من الناس فسألناه عن ديانته فقال إن لهم يوما ممينا يجتمعون فيسه حول شنجرة ليقوموا بفروض

دينهم . ثم جي بالثماني البقرات فذبحت ووزءت بين العساكر وكان الحسمائة نفس من الأهالي الرجال والنساء والأطفال الذين احتشدوا على ضفة النهر يبتهلون الينا بلفتهم على اعتقاد أننا رسل من عند الله فلم شهدنا ذلك أرسلنا اليهم الترجان محمداً ليقول لهم إننا جثنا هنا بأمر من الله القوى التعال لمعاقبة القبائل العاصية وحاية القبائل الطائعة

وفى الساعة السابعة تحركنا للمسير. وفى الساعة الحادية عشرة رأينا مستنقعاً فى ناحية الشرق وضفاف النهر بهذا المكان كنيرة البوص والحمصوف والخيزران كما فى غيره وقد ألقينا المراسى لانتظار القوارب المتخلفة وقضاء الليل

السبت ٢٨ شوال - زايلنا مكاننا قبيل الفجر فني الساعة الثانية رأينا في جهة الشرق بعض الاشجار وفي الساعة الثالثة منعتنا الكردة واشتداد الريح من قطع ما كنا نود قطعه من المسافات والتقينا في الطريق بثلاث بقرات كن طافيات على وجه الماء ولا شك أذ رجال الكيك م الذين ألقوها في الماء فأخذناها واقتسمها العساكر بينهم ثم دنونا من الشاطئ لجر القوارب باللبان بسبب الكردات و نظرنا أشخاصاً كانوا يرمقوننا من بعيد فاستدعينا

أحدهم لنستفهم منه عن مجرى النهر وموضعه فلم نتمكن من إفهامه مرادنا على أننا حينما سألناه عن سبب إلفاء قومــه للبقرات التلاث في الماء قال إسم اعتسبرونا مبعو نين من عند الله فخشوا بأسنا ثم حاء الينا ببقرة رابعة فأخلينا سبيله بعد أن أعطيناه شيئا من المصنوعاتُ الزجاجية ، ومع أننا أنزلنا الى البر شرد. مر العساكر لحماية الرجال الذبن يجرون اللبان فأننا لم نكد نصل الى طرف الكردة حيث كانت الساعة الخامسة حتى يرز انا اكتر من اربيائة الى خسمائة رجل من فبيلة الكمك مسلحين بالرماح والنبال فمنموا رجالنا من المرور فائلين لهم آبهم لايجوز لهم الذهاب الى أبعد من النقطة التي وصلوا اليها فأخذ ترجماننا محمد ببين لهم حقيقة الأمر ويطمئن خواطرهم فلم يتمكن من افياءهم ووففوا وقفة المتأهب لمفاومننا فتدبرت في الآمر وقلبنه على وجوهه مكان من نتيجة ذلك أن أمرت سلمان كاشف والفائفام رستم افندى بالنزول الى البر في العدد الكافي من المساكر ، إلا أننا لمــازحفنا عليهم وقتانا البعض منهم بدون أن يلحقنا اقل أذى رأينا سوادهم الأعظم يلتمس الفرار أمامنا فطاردناهم حتى بالهنا الى أكواخهم حيث أخذنا عانبا من نسائهم وبناتهم ومقدارا عظمامن مواشيهم ولكن لما حرنا في أمر السببات وكنا نعلم أن الاسرفاق يخالف

نيات صاحب السمو مولانا فقد أعطينا هذه النسوة شيئا من الهدايا وأفهمناهن أنناكنا نريد معاملة أعدائنا عثل ماعاملناهن ثم أخليناسبيلهن وقد اتضح لنا أن عادات القوم كعادات الشلك آى أنهم يقضون الليل في البحيرات ويتحلون بالدمالج من سن الفيل أوالنحاس أوالحــديد أما لغتهم فأقرب الى لغــة الدنكا وهم يعتاضون عن الختأن بخلع ثلاث من أسناتهم وقوام غذائهم الذرة والسمسم والقرع. وهم يزرعون هـذه الحاصلات في مساحات كبيرة من الارض ويقتنون الكثير من البقر والشيران والغنم والماعز. ثم جاء الينا الأشخاص الذين ألقوا في النيــل البقرات التلات التي التقطناها في الصباح وممهم ثلاثة عجول فسألنام عن سبب مهاجمة الأهلين لنا فأجابوا بأنهم في الحقيقة من رجال القبيلة ولكنهم من الآشقياء الذين يخشى سوء فعالهم لآن مساكنهم بعيدة عن النهر وقد ألقينا مراسينا في هـ ذا المكان حيث قضينا الليل

الأحد ٢٩ شوال — كان الطقس ساعة رحيلنا صباحا ينذر بهطول الأمطار وتكاثف الضباب وقد شهدنا على ضفتى النهر وقت مرورنا كثيراً من الناس يهذر بعضهم الأرض ويبسط الاخرون أيديهم إلى السهاء صائحين بقولهم إننا لمبعوثون من عند

الله وكانوا يريدون تقديم الماشية الينا ويدعوننا بالأشارة الى أخذها ، ثم ألقوا في الماء جلة من صغار الماعز ، وفي الساعة الخامسة شهدنافي ناحية الغرب كوخين كبيرين تحيط بهما مواش كشيرة . وفي الساعة السابعة رأينا الى يميننا وشهالنا بحير تين فالتي الى يميننا عاطة بكثير من الأشجار والتي الى يسارنا على سواحلها الكثير من البط ومالك الحزين ، وهذه البحيرة مجاورة للنهر وقد الكثير من البط ومالك الحزين ، وهذه البحيرة مجاورة للنهر وقد خصب سلمان كاشف وابراهيم افندى لتحقيق أمرها فوجدا أن عقهالا يزيد على ربع المتر الى المائة أرباعه وعقب عودتهما استأنفنا الطريق فرأينا في الساعة الحادية عشرة بناحية الشرق بحيرة أخرى غطى البط سطح مائها ويحف بانهر في هذا المكان الكثير من الحصوف والبوص والخيزران وكان الطقس معتدلا والوقت موافقاً فأخذنا ارتفاع الشمس وألقينا مراسينا

الاتنين أول ذى القعده - زايانا مكاننا مبكرين فشهدنا بجهة الغرب ثلاث حلل كبيرة تحيط بها بقرات كثيرة وما هى إلا لحظة حتى برز جملة أشخاص ألقوا فى الماء بقرتين ثم نكصوا على الأعقاب هاربين وفى الساعة الثانية هبت الريح من الشرق والتقينا فى الطريق بكردة تخاف بسببها بعض القوارب فقررنا لصد مقاومة الكردة التحول الى الضغة الشرقية لجر القوارب

باللبان وأخرجنا لحماية الذين يجرون اللبان شرذمة من العساكر المسلحين ولكننالم نابث أن رأينا نحو اربعمائة الى خسمائة رجل من قبيلة الكيك يتقدمون نحونا حتى صاروا ممن بجرون اللبان قيد عشرين خطوة ففهمنا من النظر الى حركاتهم أنهم ريدون بنا سوءاً وأنهم يقصدون الهجوم علينــا فأنذرناهم علىلسان ترجماننا محمد بأنهم اذا لم يخلوا لنا السبيل فلا بد من انزال العقوبة بهم ولكنهمأ بوا إلاالتادي في طغيانهم والاصرار على البغي والعدوان فبعد النظر في الأمر أمرت سلمان كاشف والقائمةام رستم افندى بالنزول الى البر في ماثتي جندي من الحرس الخاص فما هي إلا بضم طلقات أطلقها هؤلاء من بنادقهم حتى قتل من الأعــداء الجم الغفير والتمس الباقون الفرار وفيالا تناءاستولينا على بعض الماشية وقسمناها بين الجنود الظافرة . وفي الليلة السابقية نفذ المياء الى أحد القوارب فلحق العطب بمؤن العساكر وإذكانت الضرورة ماسة إلى تجفيفها فقد قررنا الوقوف في هذا المكان حيث كانت الساعة الثامنة

ولقد أدركنا شيخ القريه التى قهر نا أهلها على أثر مظاهر اتها العدائية نحو نا ومعه جملة من الرجال والنساء عزلا من السسلاح وكانوا يسحبون خمس بقرات فقال لنا بلغته إننا لرسل من عنسد الله ودعا لناكما يدعو المرء لكائن فوق العادة فبعد أن عفونا عن أولئك الأشخاص ووافيناهم بالهدايا والتحف قلنا لهم إننا جئنا الى هذا المكان بأمر من الله تعالى وإذ كانوا من العصاة المعاندين فقد حاق بهم العذاب ثم سألنا منه ان ينذر القبائل التى في طريقنا بالامساك عن الاقتداء بقبيلته التى أنفذت رجالا منها مسلحين لاء تراضنا في الطريق وإلا عاملناهم بمثل ماعاملونا به فتمهد بذلك مقسما برأسه وعينه وقصد من فورد الى كوخه ثم جاء فريق من الضفة الغربية ليقدموا الينا ثلاث بقرات فاكان أعظم دهشتنا حينها علمنا ان قدوم هؤلاء الناس علينا انما كان نتيجة النعسيحة التي اسداهم الشيخ اياها ، ورأينا من جهة الغرب مستنقمين ثم مستنقما ثالثا تحيط به الأكواخ . وضفتا النهر في هذا المكان لفضاء الليلة

الشلائاء ٢ الفعدة - بكرنا بالمسير فرأينا قبيل الساعة الثالثة في جهة الشرق أكواخا قد أقبل سكانها عزلامن السلاح ليهدو الينا بعض الحيوانات فلم نلبث أن قسمناها بين الساكر وقد أمييت دفتا الذهبية الثالثة وإحدى الفلايك بعطب خفيف تسبب عن شدة الرياح فوقفنا في هذا المكان لاصلاحهما وفيه

أقبل أولئك السكان أنفسهم ومعهم عدد عظيم من النساء وكانوا جيماً عزلا من السلاح فقدموا الينا الثي الكثير من عجول البقر والماعز وجرار اللبن وسني فيل وكانوا يسموننا في لغتهم برسل الله ومبموئيه ثم قاموا بحركات أرادوا بها العبادة إذ أخذوا يسجدون أمامنا فأعطيناهم شيئامن المصنوعات الزجاجية وعممنا بعضهم بقطع من قماش أنقرة أي بالشيسلان فانطاقوا يطوفون على الباقين وبأيديهم هذه القطع يمرون بها على وجوههم وأعينهم ويقيلونها مظهرين إشارات السرور والفرح ولقد استلمنا منهم مايكني من الماشية لفذاء العماكر ولكننالم تقبل شيئاً من سمنهم لأنه كان لفساده كربه الرائحة . وعلى أثر ذلك استأنفنا الطريق فبمدأن سرنا قليلا ارتطم أحد أفراس البحر بالذهبية التالشة فأحدث بها فتحة أخــذ الماء ينفذ منها الى داخلها فاضطررنا الى الوقوف لاصلاح العطب · وقد قدمت الينا في الاثناء من أهل الضفة بقرتان صغيرتان فلرنقبلهما لاستغناثنا عنهما فأحزن اسحابهما هذا الرفض . ويظهر أنَّ الأراضي الفسيحة التي مررنا بها على مدى ميلينأو ثلاثة أميال من الهر في غاية الخصب وقد اعترضتنا صموبات كثيرة بسبب الكردات وقاع النهر في هذا المكان رملي وصنفافه مغطاة بالحصوف والبوص والخيزران وعند غرود

## الشمس ألقينا للراسي وسط النهر

الأربعاء ٣ القعدة - برحنا مكاننا عند ما أسفر الصبح فني الساعة الثالثة رأينا مستنقماً في جهة الغرب وفي الساعة الخامسة اضطرتنا الكردة الى الوقوف ساعة فأقبل علينا أثناءها من سكان الضفتين الشرقية والغربية الجم الغفير وكانوا عزلا من السلاح وقدموا الينا ثلاثين بقرة لم نستطع قبولها وحاولنا إفهامهم بواسطة الترجمان محمد أننا لم نكن الأن في حاجة اليها ولكنهم لم يقبلوا هذا المذر وأبوا إلا أن يلزمونا بقبولها فرجونا منهم أن يبقوها عنده أمانة حتى تعود فنأخذها منهم فقالوا إنهم سيوافوننا بغيرها عنده أمانة حتى تعود فنأخذها منهم فقالوا إنهم سيوافوننا بغيرها عنده العودة ولما يتسوا من قبولنا هديتهم عادوا والحزن ملء قاومهم .

وفى الساعة السابعة رأينا بناحية النرب مستنقعاً وكانت الريح صعيفة جدا فجررنا القوارب ساعة باللبان وكان الطقس مناسبا والمكان موافقاً لأخذ ارتفاع الشمس ففعلنا وكنا قد رصدناها من قبل عند الزوال. وكانت الأدغال وقصب السكر واعواد الخيزران متكاثفة الأفنان على الضفتين وقد رأينا على مسافة أربعة أميال من ناحية الغرب اشجاراً كثيرة فألقينا المراسى في هذا المكان لقضاء الليل

الخيس ؛ القعدة – بكرنا بالرحيل صباحا وكان ينقصنا حطب الوقود فأخذنا منه حاجتنا من الضفة الغربية وتقاطر الينا الكثيرون من سكان الأسكواخ الواقعة على هذه الضفة عزلا من السلاح فأهدونا مواشي بأدرنا بقبولها . وكماذكرناه أول الشهركان الشيخ الذى عاقبناه قد أخطر بوصولنا السواد الاعظم من سكان هذه الارجاء فتواردوا في جموع كثيفة الى ساحل النهر عزلامن السلاح ومعهم المواشي برسم الهدية وكان الرجال والنساء والأطفال يصلون تباعا رافعين أيديهم نحو السماء يلتمسون منا قبول ماجاءوا به من الماشية والغنم والماعز والكلاب قائلين إنها عندهم في أكواخهم بمقادير عظيمة جداً . وفي الساعة الثامنة تقب القارب التاسع وكانت الريح ضعيفة فاضطررنا الى سحب القوارب باللبان . وقد شهدنا في ناحية الغرب بعض الغابات ومستنقعين كبيرين وفى ناحية الشرق مستنقماً آخر واتضح لنا أن قاع النيل فىهذه الجهة رملي وأن شواطئه كثيرة الادغالوالخيزران فألقينا المراسى في وسط النهر للمبيت في هذا المكان

الجمعة ه القعدة — في ساعة رحيلنا كان الجوكتير الضباب والريح ضعيفة حدا فلم نستطع التقدم الى الأمام وشهدنا بالضفة الشرقية عددا عظيما من الحلل خرج ساكنوها منها عزلا من

السلاح ومعهم عشر بقرات وبعض رؤوس من الضأن ليهدوها الينا فقيلناها ووزعناها بين الضباط والعسكر وفي ناحية الشرق شهدنا مستنقعا ثم التقينا بكردة ورأينا في الساعة العاشرة حلة كبيرة خرج أهلها عزلا من السلاح ومعهم هدية من الماشية فلم نستطع قبولها منهم . وكان بعض القوارب قد تخلف عنا بسبب الكردات فوقفنا في انتظارها حتى الساعة الحادية عشرة ونظرنا على مسافة بعيدة من ناحية الغرب غابات عديدة ومستنقعا وكانت شواطيء الهر مجانة بالأدغال والخيزران ولما جن الليل ألقينا المرامى في هذا المكان

السبت ٢ القعدة - كانت الريم في الصباح مختلفة والكردات في الطريق متتابعة فتعذر السير بالشراع لما فيه من الخطر المؤكد فاصطررنا الى سحب القوارب باللبان مدة اربع ساعات وصالا ورأينا في جهة الشرق قبيل الساعة السادسة صحراء ذات مساكن تحيط بها الحيوانات ولسرعة التيار في هذا المكان ولاستكشافنا فرعا من النهر أوجد في نفوسنا شيئاً من الشك والتردد عولنا على استقصاء الأخبار للوقوف على الحقيقة فقيل لنا إن النهر الأحبار للوقوف على الحقيقة فقيل لنا إن النهر الأحبار للوقوف على الحقيقة فقيل لنا إن النهر الأصلى ومتجه نحو الغرب وأن هذا الفرع من الماء مشتق من النهر الأصلى ومتجه نحو الغرب وفي الساعة التاسعة شهدنا من النهر الأصلى ومتجه نحو الغرب وفي الساعة التاسعة شهدنا

عنة ويسرة مسكنين فالذي الى جهة اليسار كان متخربا وبالنظر لتخلف بعض القوارب اضطررنا الى الوقوف تجاهه ولقد توفي جندى من عساكر الذهبية الثالثة فقمنا بالواجب نحوه وبعث الينا سكان المسكنين بالمواشي ملحفين في الرجاء بقبولها فسألناهم عن الجبل الذي نقل الينا بعض الشيء عنه فياسبق فلم نستطع الحصول منهم على معلومات مقنعة أو مرضية وقاع النهر في هذا المكان رملي وشطوطه مملوءة بالادغال والخيزوان أما شطوطه الغربية فكثيرة الغابات على مسافة خسة أميال تقريباً من النهر وقد ألقينا المراسي في وسطه للمييت

الاحدى القعدة - كان قد اتصل بنا منذ زمن أن الذهبيتين الثالثة والسابعة وقاربين من القوارب قد نفلت المياه الى داخلها وأن روائح كريهة ضارة بصحة العساكر كانت تنبعث منها فرأينا ان الأوفق الوقوف في هذا المكان الصالح لاصلاح الذهبيتين والقاربين واغتنمنا هذه الفرصة لتنظيف الذهبيات والقوارب الأخرى وللعناية بالشؤون الصحية ولغسل ملابس الجنود وقضينا بعد ذلك ساعة في رياضتهم وتدريبهم على الحركات العسكوية

الاثنين ٨ القعــدة -- لبثنا الى الساعة التاسعة في اصــلاح القاربين التاسع والعاشر وترميمهما وقد أقبل في الأثناء من جهة الغرب جملة اشخاص ومعهم المواشى برسم الهدية وكان المدخر منها لمؤنة الجنود قد أشرف أن ينف فقبلناها وأعطيناهم في مقابلها بمض الهدايا ثم باشرنا تدريب العساكر على ضرب النار . وبعد أن فحصنا القوارب وفتشناها رأينا خمسة أوستة أرادب من الذرة والقمح قد تطرق الفساد اليها

التلائا ، والقعدة - كان الجو ذا ضباب ساعة تحركنا للرحيل والرياح الجنوبية شديدة الهبوب ، ورأينا في الساعة الثانية بناحية الغرب مستنقما وثلاثة مساكن وبناحية الشرق مساكن غيرها ، ولكننا لم ننظر أحدا من البشر وشهدنا في الساعة الرابعة على مسافة ميل منا غربا مساحكن كثيرة يحيط بها جم غفير من الأهلين وقد توارد هؤلاء على سواحل النهر عزلامن السلاح لمشاهدتنا ورأينا مستنقماً . ومع أن الرياح بقيت موافقة حتى الساعة الساحة السادسة فقد اضطرينا الى سحب القوارب باللبان الى الساعة العاشرة ، وفي هذا المكان ينتهى فرع النهر الذي سبق الكلام عليه بتاريخ ٢ الجارى فاذا بفرع آخر يشتق منه في المكان الذى وصلنا اليه ولكن تيار الماء فيه لم يكن سريماً ، وقد أقبل الذى وصلنا اليه ولكن تيار الماء فيه لم يكن سريماً ، وقد أقبل علينا أصحاب المساكن التي رأيناها في الصباح يرجون منا قبول علينا أصحاب المساكن التي رأيناها في الصباح يرجون منا قبول ، واشيهم على سبيل الحدية ، والنهر في هذا المكان عفوف بالأدغال ،

وقصب السكر والخيزران · وفى الساعة العاشرة ألقينا مراسينا وسط النهر

الأربعاء ١٠ القعدة - كان الجو في الصباح ذا صنباب والربح ساكنة فأخرجنا فريقاً من العساكر لشد اللبان وجردنا شرذمة منهم بالسلاح لجاية هذا الفريق ثم هبت الربح قليلا ولكنها سكنت تمامابعد مسيرة ساعتين وقد رأينا في جهة الغرب جلة مساكن ولكنا لم نر أثناء هذا النهار أثراً ما للنباتات واضطرنا سكون الرياح وشدة التيار الى الاعتماد على اللبان في سحب السفن فبلغنا في الساعة العاشرة الى نهاية فرع النهر الذي وصلنا الى فه في الساعة السابعة فرأينا جملة حلل تقاطر الينا ساكنوها ومعهم الهدايا من المواشي فتعذر علينا قبولها لهجوم الليل وشهدنا غابات كثيفة غربي النهر على مسافة خمسة أميال منه وكانت صفتاه في هذا المكان مجلة ين بالبوس والأدغال منه وكانت صفتاه في هذا المكان مجلة ين يالبوس والأدغال

الحميس ١٦ القعدة – كان الجو وقت رحيانا شديد الضباب والريح تهب من الشمال بقوة عظيمة فرأينا في الغرب والشرق جملة مساكن وبحيرات. ومواشي هذه البقاع عبارة عن كمية وافرة من الثيران والبقرات والغنم والماءز فأقبل أولئك السكان

نحونا عزلا من السلاح بحماون على اكتافهم الغنم والماعز بينا كان غيرهم بحماون على رؤوسهم آنية مملوءة باللبن والسمن ولقد وصلوا الى شاطىء النهر ومعهم جملة من البقر وتبعوا مراكبنا ثلاث ساعات وهم يشيرون الينا بأيديهم راجين منا قبول هديتهم فاكتفينا بأخذ قليل من اللبن وبعض الحيوانات التي جاءوا بها ولكننا لم نقبل شيئًا من السمن لرداءة رائحته وفي الساعة السابعة صفا الجو واعتدات الربح فعدلنا عن شد اللبان ووقفنا في هذا المكان

الجمعة ١٢ القعدة - تحركنا للرحيل صباحا فرأينا في ناحية الشرق حاتين وفي ناحية الغرب حلة واحدة يحيط مها عدد عظيم من الماشية وقد أقبل سكان المكان علينا ليهدونا بعض مواشيهم وماكانوا بحماون على رؤوسهم من جرار اللبن وتبعونا ساعتين او ثلاث ساعات ملحين علينا بقبول هداياهم وكان تجاه هذه الحلل على شاطى، النهر جملة زوارق ولما لم تقع أنظارنا على طفل واحد في هذه الجهة سألنا عن السبب فسكان الجواب أننا مبعوثون من عند الله وانهم لله مساكن عند الله وانهم الى مساكن أخرى في جهة الشرق ودفنوا أسلحتهم . وقد وقع نظرنا شرقا وغربا على مثلها

وفي الساعة الثامنة شهدنا بناحية الغرب علىمسافة خطوتين من النهر فيلا منغرزا في الوحل فقتلناه رمياً بالرصاص ثم خرجنا لنقتلع سنيه فنسأ اقتلمناهما تركناهما في مسكن قريب لأخذهما منه عنمد العودة وفي الساعمة التاسعة كانت الريح فعد سكنت فوقفنا جهــة الشرق والنيل في هذا المكانب يحف به البوس والخيزران والأدغال ولماولي الهار ألقينا المراسي وسط الهر السبت ١٣ القعده -- زايلنا مكاننا صباحاً والسكون سائد وكان سيرنا في معظم الوقت لشد اللبان . وقــد أيصرنا في ناحية الغرب ببعض الفيلة وييرة كانت طيور مالك الحزين تروح وتغدو على شواطنها. وفي الساءة السادسة هبت الريح من مشرق الشمس فلاحت لنافى الغرب بحيرة كانت المواشي الكثيرة يجوارها . وفي الساعة الحادية عشرة استكشفنا في جهتي الشرق والنرب جملة من الحلل والظاهر ان المساكن الواقعة فيجهةالشرق كانت قد أحرقت لاننا قد رأينا بها بعض الجثث ثم دنونا من المساكن التي الى جهمة الغرب لاستقصاء أخبارها فعلمنا أن أشخاصاً من قبيلة الطوطوية جاءوا الليلة الماضية فاستولوا على المواشي بعد أن قتلوا عشرة رجال وقالوا إن المتدىن أعــداء لهم وأنهم واياهم في قتال مستمر . وصنفاف النهر في هذا المكان كثيرة البوس والخيزران والأدغال. ولقد وقفنا عند الغرب فى انتظار وصول القوارب المتخلفة فلم تصل الا فى الساعة الحادية عشرة. وقد ألقينا مراسينا وسط النهر حينها أسدل الايل ستاره

الأحد ١٤ القعدة - كان الجو ساعة رحيلنا ذا ضباب وقد رأينا كردة في طريقنا فاضطررنا الى جر اللبان ثم التقينا في طريقنا بيحيرة وست حلل كبيرة كما هو مذكور في الجدول وفي الساعة المادسة رأينا في جهة الغرب مسكن الشيخ الأكبر لقبيلة بندرله هيال واسمه بوهيور فجاء هــذا الشيح الى ذهبيتنا فاستفهمنا منه عن الجبل الذي سبق الكلام عليه وعن أشياء أخر فأجاب بآن في ناحية الغرب قبيلة لا يزال في قتال متواصل ممها بسبب المرعى فسألناه عن الجبل الذي حدثنا عنه واسمه بندرله هيال هل هو بعيد عن النهر وهل به مناجم للمعادن فأجاب بأنه على مسيرة يوم من الساحل وأن بالقسم الغربي من الغابات الكثيرة مايحول دون الاحاطة التامة باحواله . أما المادن فقال إنه لا يعلم شيئًا عنها . وكان الشيخ والرجال والنساء يحلون آذانهــم وسوقهم بحلقات من الحديد والنحاس فسألنا الشيخ من أين يأتون بهذين المعدنين فأجاب من مكان على مسيرة ثلائه أيام من المساكن وأنهم يتاجرون ويقايضون على مواشيهم بتلك الحلقات الحديدية

والنحاسيةالتي تصنع هناك ثم قال إن أهل تلك الجهة يستخرجونهما من مواضع واقعة في الغرب م فسألناه عن المكان الذي ينبع منه النهر وهل إذا كان صحيحاً ما يقال من ضرورة التقائنا في الطريق بجبل وسط النهر . فأجاب بأنه لا هو ولا أحــد من قبيلته يستطيعان حل هذا اللغز . فسألته عن كيفية الغذاء عندم فقال إنه يتألف من الذرة والسمسم والقرع الحجيد الحج وأنهسم يزرعون قليلامن التبغ . وقدأ خلينا سبيله هو واخو ته ظاهرة عليهم علامات الاغتباط والسرور بما اهديناهمن قليل التحف الزجاجية وقد اقتدى سكان هذه الأماكن بغيره ممن مررنا بهم أعنى أنهم كانوا يجيئون الى شاطيء النهرجماعات حشيدة ليقدموا الينا برسم الهدية شيئًا من حيواناتهم الأهلية وجرارا من اللبن وكاتوا في بعض الأحيان يقتربون من ساحي اللبان فيقبضون على الحبال ويتطوعون لسحبها معهم على سبيل المساعدة وكانت مواشميهم متفرقة في هـــذه الأمكنة لا يحصى لهــا عدد وقد رأيناها ترعى الكلاً والأدغال النابتة على شطوط النهر

وكان قاع النهر في همذا المكان رملياً وقد رأينا أشجاراً كتيرة في ناحية النربعلى مسافة أربعة أميال من النهروفي ناحية الشرق قبيل الساعة الحادية عشرة جنة فيل فاقتلعنا منها السنين وما أسدل الغلام ستاره حتى ألقينا المراسى وسط النهر للمبيت الاثنين ١٥ القعدة — كانت الريح عند رحيلنا في الصباح تهب من الشمال في منتصف الساعة الثالثة اضطررنا الى الوقوف لحدوث تلف في دفة الذهبية الثالثة وبوشر إصلاحه وفي الاثناء سقطت ثلاث زكائب المجنود في الماء فذهبت ضياعاً وكان سقوطها بأهمال عدة أشخاص فعوقبوا طبقاً الوائح والقوانين وأصنيفت الخسارة الى حسابهم

وفى الساعة السابعة استأنفنا السير فى ريح مختلفة فاضطررنا لهذا السبب ولوجود الكردات أمامنا الى جر اللبان حتى الساعة الحادية عشرة وقدأ قبل علينا بعض سكان هذه الأصقاع وأخذوا يساعدون عساكرنا على شد اللبان وتقدم سكان الحلل التسع التي شهدناها نحو الشاطئ راجين قبول المواشى التي جاءوا بها على سبيل الهدية ولقد اقتفوا أثرنا نحو ساعتين أو ثلاث ساعات ولكننا رفضنا هديتهم فعادوا من حيث أتوا كاسنى البال

واستكشفنا في الغرب مستنقماً تكاثرت عليه الأطيار من مالك الحزين وشهدنا غابات كثيرة في هذا المكان وفي الساعة الحادية عشرة لمحنا حلة جاء أحد سكانها الينا بسن فيل والنهر فى هذا المكان مغطى الى مسافة مبلين أوثلاثة أميال من الساحل بالبوس والخيزران وشهدنا المواشى ترعى هذه النباتات ووقست أنظارنا على آثار للحريق فى كثير من الأماكن أما قاع النهسر فرملى وحافاته مجللة بالخسيزران والأدغال وقد ألقينا المراسى وسط النهر بعد مغيب الشمس

الشلاناء ١٦ القعدة - كان الجوساكناً في الصباح عند رحيلنا فاضطرونا الى التقدم تارة بجر اللبان وتارة بالرياح الضعيفة التي كانت تهب من آن الى آن وأ بصرنا من ناحيتي الشرق والغرب بعشرة مساكن ومستنقع وكان هذا المستنقع الى جهة الغرب وقد أقبل سكان هذا المكان اقتداء بغير م ليهدو نا بهدايا م ويقتفوا أثر نا وكان بالمساكن التي رأيناها شي من التبغ والذرة والسمسم وسنين من الفيل اتخذتا كو تدين وفي هذا اليوم جاءوا بأريم أسنان صغيرة وفي الساعة الحادية عشرة رسونا في ناحية الغرب فتقدم شاب في العشرين أو الحادية والعشرين من عمره الى محمد الترجمان وقال إن في عزمه اقتفا أثر نا لما هو فيه من الفقر وسوء الحال فبعد فحصه قرر نا أخذه معنا وسترناه بما يلزم من الملابس أما شواطئ النهر فكسوة بقايا الخيز ران والأدغال لأنها إما قد رعتها المواشي وإما قد أحرقتها النار والنهر في هذا المكان آهل

بالتماسيح وأفراس البحر وقاعـه من الرمل وعرضه نحو الشلائة الأميال وعلى الضفة الغربية حطب كثير جداً. ولما جن الليل ألقينا المراسي للمبيت

الاربعاء ١٧ القعدة - جئ الينا في الصياح من الضفتين الشرقية والغربية ببعض الماشية فوزعت قبل الرحيل على العساكر الذين كاتوا في أشد الحاجة اليها ولما رأى السكان أن هديتهم قبلت عادوا الى مساكنهم ليأتوا منها بأحسن ماعندهم من الماشية ثم آخذوا عقب وصولهم يتبعوننا راجين منا قبولها وأخذوا يشدون اللبان مع العساكر وكانت الضفة الغربية تسكنها قبيلة الهياب (أوالهلياب أو العلياب) والضفة الشرقية تسكنها قبيلة البحور والقبيلتان في قتال مستمر بسبب المرعى ومع سير نا نحو الساعتين يقوة الريح فقد اضطررنا في الغالب الى التعويل على جر اللبان . وفي الساعة الخامسة شهدنا فرعاً للنهر وظهر لنا أن القاع في هذا المكان رملي وان الشواطئ كتيرة البوص والخيز ران ومما شوهد بالجهة الشرقية قريبًا من النهر أشجار أروبيـــة وأنواع من أشجار أخرى واذكانت تنقصنا الادوات اللازمة لجر القوارب باللبان فقد قطمنا جملة من هذه الاشجار وألقينا المراسي وسط النهر الخيس ١٨ القعدة - كان الجو في الصباح ساكناً فبعد

جر المراكب باللبان زمناهبت ريحموافقة واصلنا السير بواسطتها الى الساعة الخامسة . ولكننا اضطررنا لتعاقب الكردات في طريقنا الى استئناف الجر باللبان وقد ساعد السكان المساكر على أداء هذه المهمة الى الساعة التاسمة وتواردوا علينا من الشاطئين في جرع حشيدة عزلا من السلاح ومعهم الناشية . فلما شهدنا ذلك وقفنا عند الشاطئ الغربى فأقبل علينا الشيخ ريان قنجق (لعله ريحان ) فسألناه عن البلد فأجاب بأننا سنمر بقبيلة الشير المعادية له وآنها تشكلم بغير لغته وتشتغل بزراعة الذرة والسمسم والتبغ والقرع الكبير والظاهر انهذا الرجل شيخ قبيلة الهاياب السالفة الذكر وكان قد جاء في حشد مؤلف من ألف مفس عزلا من السلاح ومن عادتهم أن يربطوا بأجسامهم أذناب الأبقار وقرونها لما لهذا الحيوان من الاحترام عندم . ولم نأخذ مما أثوا به من الماشية إلا ما كنا في أشد الحاجة إليه وأهدينا الشيخ في مقابله بعض المصنوعات الزجاجية وقطعاً من قاش القطن ليتخذ منها ثيابًا وقد أعربنا له عن سرورنا من هديته فظل يجر بالليان مع عساكرنا حتى المساء

وفى الساعة التاسعة اقتربنا من الضفة الشرقية فأقبل على ذهبيتنا ثلائة من كبار مشائخ البحور فأعطيناهم من المصنوعات

الزجاجية وقليلا من قاش الصوف الأبيض ووجهنا اليهم أسئلة أجابوا عليها بأن مساكنهم قريبة من النهر وأنهم يقتصرون فى زراعتهم على السمسم والتبغ والقرع وقالوا أيضاً إنهسم فى خصام مستمر مع قبيلة الهياب وقبيلة أخرى وكانت قبيلة البحور قد جاءت بخمسين رأساً من البقر برسم الهدية فأخذنا منها أجودها والنهر في هذا المكان آهل بالتماسيح الكثيرة وأفراس البحر. أما الشواطىء فكثيرة البوص والخيزران

وبالساحل الغربي أشجار لايحصى عددها والى الغرب منها سبعة مساكن والى الشرق مسكن واحد وست جزر صغيرة ولما أرخى الليل سداله ألقينا المراسى وسط النهر

الجامة ١٩ القعدة — فى منتصف الليل توفى سليمان كاشف الكاتب وأفندى آخر أصله من الاستانة العلية . وكان يشكو منذ شهرين داء الاسهال فوقفنا فى الصباح القيام بالفروض الواجبة نحوهما وفى ساعة استثناف الطريق خرج الينا عدد عظيم من الأهالى من مساكنهم عزلا من السلاح كالأمس كاهومذكور فى الجدول المرفق بهذا ومعهم كثير من الحيوانات المختلفة الأنواع . وفى جهة الغرب وفد الينا رهطمن قبيلة المهلياب ليقدموا برمهم الهدية مواشى اختاروها لنا . وأراد جماعة قبيلة البحور النازلة

بالضفة الشرقية التفوق على غيرهم فى الاكرام فاختاروا لنا مارأوه الأوفق والأحسن من مواشيهم حتى لقد بلغ ما أهدى إلينا فى ذلك اليوم خمسين رأساً من المواشى فأعطينا المشائخ قطعاً من الشال الاييض سرهم حسن منظرها وانقلبوا الى منازلهم فرحين وفى الساعة التاسعة شهدنا فى الشرق بعض الفيلة وعدداً عظيما من التماسيح وأفراس البحر وشهدنا غربا غابات تبدد عن النهر بأربعة أميال وأشجاراً متفرقة وهذه الأشجار من سبعة أنواع وهى : شجر أروبا والنبق والديكر والانديراب والا كليج والطليح والأسيم وشواطئ النهر من جهة الغرب مرتفعة بقدر والطليح والأسيم وشواطئ النهر من جهة الغرب مرتفعة بقدر والعليم وقد ألقينا المراسى فى وسط النهر المبيت

السبت ٢٠ القعدة - كانت الريح وقت رحيلنا ساكنة والجو ذا صباب فتقدمنا قليه بشد اللبان ، فلما كانت الساعة الرابعة وصلنا الى مكان بشتق فيه من النهر فرعان وكانت المياه حافظة فيهما لونها وكان فرع يتجه نحو الغرب والآخر نحو الشرق وقد عرفنا أن قبيلة الهياب تنتهى مواطنها في هذا المكان وكنا لاندرى أيبق هذان الفرعان من عملين أم يلتقيان فيا بعد واذ كان واجبا التا كد من هذا الأمر فقد وقفنا عند هذا المكان واذ كان واجبا التا كد من هذا الأمر فقد وقفنا عند هذا المياب

الذين في الغرب للاستفهام منهم عما اذا كان الفرعان منفصلين حتى النهاية وعن مقدار امتدادهما في هذه الحالة وعما اذا كنا سئلتق أثناء سيرنا بجبل ما. فقالوا إن هذين الفرعين نهيرات منفصلان وأن لكل منهما بجرى خاصاً وان المهير الذي الى ناحية الفرب قليل الماء بخلاف الذي الى ناحية الشرق فانه آكبر حجا وأغزر ماء أما مقدار امتدادهما فقد أكدوا لنا أنهم يجهلونه كا يجهلون اذا كان في الطريق جبل أم لا وأنهم على كل حال لم يسمعوا قط بسيرة هذا الجبل وأن كل ما يعرفونه أنه توجد في الجهات العليا قبائل كثيرة تتكلم بلغة غير لنتهم وانهم واياه في قتال مستمر وأن هذا هو سبب انقطاع علائقهم بهم وجهلهم الكثير من شؤونهم وللتأكد من صحة هذه الأقوال جننا من الشاطئ الشرق بشيخين من قبيلة البحور ووجهنا اليهم الاسئلة السابقة فأجابوا بما يقرب من اجابة رجال قبيلة الهياب فثبت لنا صدق هؤلاء

ولما كان استكشاف هذين الفرعين جزءاً متصلا بالمهمة التي نيط بنا آداؤها فقد عهدت الى سليان كاشف والقائمقام وستم افندى والفرنسي ابراهيم افندى واليوزباشي فيض الله بالنوجه لاستكشاف الفرع الغربي وانفذت بطريق البر بعثة صغيرة من بعض العساكر وأرسلت ثلاثة من البحرية في زورق لسبر

الاعماق فبعد أن قطع الجميع نحو الميلين على اتجاه الطول وجدوا أن عرض هذا الفرع يختلف من ٨ الى ١٠ كولاج وأن عمقه يتراوح بين كولاج ونصف في بين كولاج ونصف في الساعة

ولاختبار الفرع السرق أنفذت الأشخاص أنفسهم فى زورق لأداء هذه المهمة فبعد أن قطعوا من مجراه مياين لاحظوا أن عرضه ببلغ في بعض الأماكن نصف الميل وفى البعض الآخر ربعه وأن عمقه عند مصبه يتراوح بين كولاج ونصف وكولاجين المى كولاجين ونصف وأن سرعته نصف الميل فى الساعة وأن الماء فيه أغزر منه فى الفرع الغربى وأن الشاطئ أوسع منه فيه فاستنتجنا أن الأوفق هو المرور فى هذا الفرع ولما لم يكن الوقت ملائماً للمسير فقد قررنا قضاء الليلة فى المكان الذى كنا فيه

الأحد ٢١ الفعدة - تحرك اللرحيل ولم تكن الربيح موافقة فاصطررنا الى جر المراكب باللبان حتى الظهر وبعد أن قطعنا مسافة طولها خمسة أميال وجدنا أن المكان الذى وصلنا اليه لا يجاوز عمقه نصف كو لاج بل أقل من هذا النصف فأمرنا بابقاء الزوارق والقوارب وسط النهر وبعد أن اختبرنا الاعماق بين الجانبين الخانبين الخ

رأياً على وجوب تدوين حوادث الأمس واليوم في جريدة المذكرات اليوميةوأن الفرع الغربي لميكن صالحاً للملاحة لفلة عمقه بخلاف الفرع الشرقي فهو بالنظر الى كونه أعرض من هــذا وأغزر ماء أولى بالاستكشاف . لذا عقدوا النية على استكشافه وقالوا إنهم سيقومون بهذا الواجب حتى الظهر ولكن لما كان عمق الماء آخذاً فى النقصان على التوالى ولم يزد على نصف كولاج، بل على أقل من النصف فقد صار من المتعذر استثناف الرحلة ولا سما وأن القوارب قد توسطت النهير بدون أن تستطيم التقدم خطوة الى الأمام وبعد إيقاف الضباط على هذه الأحوال استدعى قباطين الذهبيات والقوارب للاجتماع في المجلس فلما اجتمعوا بسطت عليهم الحالة وطلب منهم ابداء آرائهم وكان هؤلاء القباطين هم القبطان هارون والقبطان فراج والقبطان أحممه والقبطان محمد والقبطان عشرى والقبطان هلاني والقبطان حسين والقبطان شبانه والقبطان عشمان والقبطان محمد والقبطان حسن الطويل فكان جوابهم بأنه كان في علمهم وعــنم غيرهم جميعًا من أيام مضت أن الماء آخذ بالنقصان ولكنهم لم يجسروا على مخاطبة رئيسهم في الأس وأنهم رأوا الفرعين أول من أمس ملتقيين فلما أيقنوا بذلك ولم يخالجهم فيه شك قرروا بالاجاع وجوب السير بالسفن في الفرع الشرق وأنهم مع تقدمهم في هذا الفرع الى وقت الظهر وعلمهم بأن عمق هذا الفرع لم يكن عند مصبه ليزيد على كولاجين أوكولاجين ونصف فقد وجدوا أن العمق فى المكان الذى وصلوا اليه لا يزيد على نصف كولاج وأنهم يرون من المستحيل لهذا السبب التقدم الى أبعد مما وصلوا اليه وأن الأمر على كل حال بيد أعضاء الجلس وبعد أن راجع أعضاء المجلس ماتقدم قرروا ما يأتى:

حيث إنه عقب الايفال في الفرع الشرق حتى الظهر لم نجد عمق الماء زائداً على نصف كولاج وأيقنا لهذا السبب الذي قضى على سهننا بالوقوف وعدم الحركة تعذر التقدم الى الأمام وحيث إنه بعد المفاوضة ملياً في الأمر, وتقليبه على وجوهه المختلفة في عجلس مؤلف من قباطين القوارب وبعد إنبات الاسئلة والأجوبة السالفة الذكر في محضر الجلسة تبين أنه من غير المستطاع مواصلة الرحلة فتقرر بالاجماع التراجع الى الوراء والعودة منسذ اليوم التالي

الاثنين ٢٧ القعدة - لماكانت هذه المرة هي المرة الأولى التي ظهر فيها رعايا صاحب السمو مولانا في هذه الانجاء البعيدة فقد نشرنا الأعلام خافقة إجلالا له وأطلقنا ٢١ مدفعاً وغادرنا الكان بعد ذلك

## ملاحظات خاصة بالعورة

السبت ٢٧ القعده - في الصباح وصلت الى الشاطئ امرأة من قبيلة الكيك في حالة يرثى لها وكانت عديمة الزوج والأقارب فأعربت عن رغبتها في اقتفاء أثرنا فأجبناها الى طلبها وأعطيناها شيئاً من المصنوعات الزجاجية وكانت الربح شديدة فلبثنا ننتظر ثلاث ساعات ثم تحركنا للمسير. وفي يوم الأربعاء ١ الحجة شعرنا بالحاجة الى الوقود فدنو نا من الشط الشرق لاخذ اجتنا منه وكان في هذه الجهة مسكن لقبيلة (الدرهاه) فلجأسا كنوه الى الفرار وقد تحفز أحدم للاعتداء على أحد عساكر نا السودانيين وفطن له هذا فضربه بعندقيته وأخذ ولدين صغيرين كانا معه و بعد المفاوضة قررنا إبقاء الولدين معنا

الأربعاء ٨ الحجة — انه لا ختلاف الربيح وانتشار الضباب وموافقة هذا اليوم لوقفة عرفات دنونا من الشاطىء الشرق للعناية بتنظيف أبداننا وملابسنا وكان أحد العساكر مريضا مغذ أيام فاخترمته المنون ساعة وصولنا وقد قضينا الليلة في هذا المكان وفي اليوم التالي ( الحنيس )كان عيد الأضى فلما أشرقت الشمس أطلقنا واحداً وعشرين مدفعاً وبعد أيث أدى الضباط

## والمساكر صلاة العيد تحركنا للرحيل

الأحد ١٧ الحجة – فى الساعة التالثة وصلنا الى المكان الذى بلغنا اليه يوم الاثنين ٩ شوال فوجدنا فى ناحية الشرق نهيراً ماؤه صنارب الى الحمرة يسمونه بحر السوبات بلغة العرب وبحر شلفيح بلغة الشلك وكمنا قد رأينا أن الأنسب استكشافه فى عودتنا

الأثنين ١٣ الحجة - منذ الصباح أوغلنا في هذا النهير ولون مائه يختلف قليلا عن لون ماء النيل الأبيض ويتراوح عمقه من ثلاثة كولاج الى خمسة ومذاق مائه طيب وحافات صفتيه عالية بقدر كولاجين أو ثلاثة وعرضه نصف ميل وسرعة تياره ربع ميل في الساعة

وفى الساعة الثالثة كانت الريح الغربية تهب بشى من الشدة وكان توالى الكردات يمنعنا من سحب المراكب باللبان والتجديف فقضينا ثلاث ساعات تقريباً في هذا المكان حتى اذا هدأت الرياح استأنفنا الطريق وفى الساعة الحادية عشرة رأينا ست شجرات من الدلب فى جهة الغرب وحلة مؤلفة من بعض التكولات ولكننا لم نتمكن من معرفة القبيلة التى يتبع لها ساكنوها لأنهم كانوا قد لجأوا الى الفرار عند ماوقع نظرهم علينا

وقد رأينا صفتى النهير مرتفعتين وفيهما أشجار قليلة متفرقة

وقليل من الأدغال والأرض في هذا المكان على أقصى مايتصور من الجودة ووجدنا بناحية الغرب على مسافة ثلاثة أميال أوأربعة من النهر نيرانًا مشتعلة فلما أقبل الليل ألقينا المراسي وسط النهر الثلاثاء ١٤ الحجة - همنا بالرحيل منف تنفس الصبح فني الساعة الثالثة رأينا في جهة الغرب حلة كبيرة الى غربها فرعصفير ووجدنا بين البوص والأدغال التي تحف به زوارق صغيرة وعلمنا أن الأهالي يزرعون التبغ في الأجزاء المرتفعة وكانوا يفرون منا كليا دنونا منهم وقيد عثرنا بداخل حيلة على أربع نساء ورجل كانوا مختبئين بها فأحضر ناهم الى مكاننا وسألناهم عن قبيلتهم وعن السبب الذي يلجي الأهالي الى الفرار فأجابوا بأنهم من قبيلة الدنكا وأن الذين لجأوا الى الفرار خائفون أما هم فأنهم لمرضهم لم يستطيعوا اقتفاء أثرهم وكان في الحلل مقادير كبيرة من الأغذية كالذرة والدجاج فطلبنا منهم البقاء في حلتهم وعمدم التحول عنها وأن يحضوا الفارين على المودة والثقة بنا والاطمثنان الينا وقسد أفهمناهم مرادنا هذا بواسطة الترجمان محمد . ثم واصلنا السير في طريقنا ولكن النهركان كئير المنعطفات والملنويات فيحذا المكان والكردات كتيرة ومتعاقبة فاضطررنا الى شد المراكب باللبان وعهدنا الى شرذمة من العسكر المسلحين حماية المكافين بسحب

القوارب وبقينا على هذا الحال الى الساعة الحادية عشرة

وقد رأينا على مسافة ميسل تقريبا حلة شرق النهر الذي يبلغ عمقه في هذه الجهة ثلاثة كولاج وأحياناً أربعة أما ارتفاع السو احل فوق سطح الماء فيتراوح بين كولاجين وثلاثة والارض فيها جيدة التربة وبها البوس والأدغال ولما هجم الليل ألقينا مراسينا في وسط النهر لقضاء الليلة

الاربداء ١٥ الحجة - لم تكن الريح موافقة في ساعة رحيانا صباحاً فاتخذنا التدابير اللازمة لسحب المراكب باللبان فلما كانت الساعة الثالثة رأينا حلة في الشرق وأخرى غرباً ففر سكان الحلة الشرقية عند ما اقتربنا منهم بخلاف الحلة الغربية فقد برز سكانهامن حلهم مقبلين نحو شاطئ النهر عزلا من السلاح فاستدعينا بعضهم فجاء والينا طوعا في زوارقنا فسألناهم عن قبيلتهم وعن السبب الذي جمل أهالي الحلة الأخرى يفرون فأجابوا بأنهم من قبسيلة الدنكا وأن سبب فرار الآخرين الخوف فهداً نا روعهم وطلبنا منهم أن يحضوا أبناء وطنهم على الحضور لقابلتنا ثم أعطيناهم شيئا من المصنوعات الرجاجية وبعض قطع من قباش الصوف الأبيض فسروا بهذه الحدية وجاء ونا بثلاثة أثوار لم نابث أن وزعناها بين العساكر ثم وجهنا اليهم أسئلة أخرى أجابوا عليها بقولهم إن العساكر ثم وجهنا اليهم أسئلة أخرى أجابوا عليها بقولهم إن

قبيلة النويرالتي هم فى قتال مستمر معها توجــد أمامنا على مسيرة خمسة أو ستة أيام وأنهم يخشون بأسها فأخلينا سبيلهم وأكدنالهم مودتنا وصدق ميلنا اليهم

وفي الساعة الحادية عشرة رأينا حلة على النهر شرقا وأخرى غربا وثالثة على مسافة ميل تقريبا من الثانية واذكانت الريح مختلفة فقد سرنا ببطء بواسطة الجر باللبان ورأينا شرقا وغربا جملة مبانى وحيوانات مفترسة ولون الأرض في هذا القسم من البلاد أسمر وشواطئ النهر مرتفعة بقدر كولاج أو كولاج ونصف وبحافته بمض الشجيرات النادرة وكانت أفراس البحر والتماسيح تلوح لناظرنا من آن الى آخر وفي هذا المكان كثير من البط والبجع والطيور المختلفة ولما جن الليل ألقينا مراسينا وسط النهر

الحنيس ١٦ الحجة – دخل الماء منذ أيام فى الذهبية الرابعة والقاربين التاسع والعاشر وكانت الحاجة الى ترميمها ماسة فاستخرجناها من الماء ورممت وفى أثناء ترميمها اشتغل العساكر بشؤون انفسهم فاغتسلوا وغسلوا ثيابهم وقضوا قبيل العصر ساعة فى التدريب العسكرى وقد قضينا الليلة فى هذا المكان

الجمعة ١٧ الحجة - بالنظر لأن ترميم القارب العاشر لم يتم يعد ولقلة موافقة الرياح قررنا البقاء في هذا المكان حتى الساعة

السابعة وفيها سرنا بواسطة شد اللبان حتى الساعة الحادية عشرة فرأينا على مسافة ميل من الهر غربا حلتين ولكننالم نشهد حولها أحداً من السكان وشواطئ الهر عالية وارتفاعها يختلف من كولاجين الى ثلائة والارض شديدة السمرة والحيوانات المفترسة كثيرة ولما أرخى الليل سداله ألقينا المراسى وسط الهر

السبت ١٨ الحجة - تطرق الماء أثناء الليل الى أحدالزوارق حتى أشرف على النرق وقد أحس الحارس الذى كان فيه بذلك فأعطى إشارة الاستغاثة فأجرى اللازم لسحب الزورق الى الضفة الغربية بعد أن فرخ من أمتعة العساكر التى كان الماء قد أصابها واستدعى از أيس حسن الطويل الذى عزا هذا الحادث الى سوء النية فتقرر عند أذ عقد مجلس لمعاقبة من تثبت إدانته واستدعى الحارس أيضا وفتح المحضر فبعد النظر فى الأمر عوقب المذبون عا تقضى به اللوائح والقوانين وقد استدعى تجفيف الأمتعة وترميم ازورق كل الوقت حتى المساء فازمنا مكاننا وسط الهر الأحد ١٩ الحجة - كانت الريح ساكنة ساعة تحركنا الرحيل فأخرجنا المكلفين بجر اللبان جيماً ومعهم شرذمة للرحيل فأخرجنا المكلفين بجر اللبان جيماً ومعهم شرذمة من العسكر لحايتهم واستمر السير بهذه الواسطة حتى الظهر ،

وفى الساعة الثالثة شهدنا على شاطئ النهر غربا بعض الأشجار ثم على بعد ميلين منه حلة خالية من السكان وكان الوقت ساعتئذ قيظا فلزمنا السكون حتى الساعة التاسعة حيث استأنفنا المسيروقد سر ناحتى المساء باللبان ورأيناشر قاعلى مسافة ميل ونصف من النهر حلة خالية من السكان وعن يميننا ويسارنا عدداً عظيامن الضوارى أما شواطئ النهر فكانت مرتفعة بقدر ثلاثة كولاج الى أربعة وبها أدغال كثيرة وبوص والأرض جيدة ومتناسقة التميد أما النهر فكان عامراً بأفراس البحر والتماسيح وشواطئه بالطيور المائية وفي الغروب ألقينا مراسينا وسط النهر

الاثنين ٢٠ الحجة - كانت الريح عند رحيلنا ساكنة فسارت المراكب باللبان حتى الساعة الرابعة وكانت الريح الغرية شديدة مخالفة فرسونا على الضفة الشرقية . وفي الساعة السابعة هدأت الريح بعض الشئ فتحولنا الى الضفة الغربية للسير باللبان ووقع نظرنا على أشجار الدلب ثم سرنا بالشراع حتى المساء وعلى مسافة تختلف من ه الى ٣ أميال من الضفة الشرقية شهدنا دخان جملة نيران ورأينا كما هو مدون في الجدول حلة خالية من السكان وكانت الضوارى كثيرة يمنة ويسرة وكذا النهر فقد كان عامراً بأفراس البحر والتماسيح وكانت الشواطي آهلة بالطيور المائية

وفيها بعض شجرات وارتفاعها من ثلاثة كولاج الى أربعة وقد ألقينا مراسينا وسط النهر

الثلاثاء ٢١ الحجة – بالنظر لسكون الربح في الصباح أخرجنا الرجال كالمعتاد لسحب المراكب باللبان وعينا شرذمة من العساكر المسلحين لحمايتهم وواصلنا السيرحتي الساعة الخامسة حيث اضطرنا القيظ الى الوقوف وبعد الاستراحة ساعتين تقريباً استأنفنا السير باللبان فرأينافي الغرب حلة برز منها رجلان وامرأة قاصدين الينا وكمنا قد لاحظنا أن معظم السكان لجأوا الى الفرار فسألناه عن سبب فرارهم فأجابوا ان السبب هو الخوف والرهبة فأرضيناهم ببعض مامعنا من المصنوعات الزجاجية وطلبنا منهم مقابلة مواطنيهم لتفهيمهم بأن لاشي هناك يدعو الى الخوف منا . وفى الساعة العاشرة وصل خمسة رجال ومعهم خمسة أثوار ورأس من الضأن قدموها الينا هدية فقبلناها ووزعناها على العساكر ثم أعطيناهم في مقابلها بعض المصنوعات الزجاجية طالبين منهم أن يحضوا إخوانهم على الحضور الينا ويقولوا لهم إنهم سيعاملون بالمروف ويعودون مزودين بالهدايا

وقد رأينا الى الغرب على بعد ميلين من النهر حلة آهـــلة بالـــكان والى الشرق كثيراًمن الضوارى والطيورالمختلفة وارتفاع الشواطي في المكان يختلف من كولاجين الى ثلاثة تقريبا والأدغال بهاكثيفة كا أن أفراس البحر والتماسيح في مياهه كثيرة ولما مالت الشمس الى المغيب ألقينا مراسينا لقضاء الليلة

الاربعاء ٢٧ الحجة - كانت الريح في الصباح موافقة فقطعنا من الطريق مسافة طويلة مدة ساعتين ثم انقلبت الريح فاضطردنا الى السير باللبان حتى الساعة الخامسة ، وعلى مسافة نصف ميل تقريباً من الضفة الشرقية رأينا حلة وبالنظر لنفاد الحطب من المراكب دنونا من الساحل لأخذ حاجتنا منه وقد حضر الينا جلة من الأهلين فقدموا الينا ثوراً وأعطيناهم في مقابله بعض المصنوعات الزجاجية ولم يظهروا الخوف منا

واضطرنا اشتداد حرارة الشمس الى البقاء فى هذا المكان حتى الساعة الثامنة ثم استأنفا السير باللبان وفى الساعة الحادية عشرة مررنا بجزيرة رملية ولم يكن عمق الماء الفاص للجزء الفربى من هذه الضفة يزيد على كولاج واحد أو نصف كولاج وهومامنعنا من المرور فى هذه الناحية على أننا استقصينا الجهة الغربية فاستطعنا المرور لأن عمق الماءفيها كان يبلغ كولاجا واحداً وكانت سرعته فى الساعة تناهز الميلين ، وقد رأينا يمنة ويسرة كيراً من الضوارى والطيور وزرافة واحدة والنهر

مسكون بأفراس البحر وعدد عظيم من التماسيح ولم**اوق النه**ار وأقبل اللهار وأقبل الليل ألقينا المراسى وسط النهر

الخيس ٢٣ الحجة - كان الجو في الصباح ذا صباب والريح عنتلفة قليلا ولتعاقب الكردات محوالساعتين تقريباً سرنا باللبان حيى منتصف النهار حيث اضطرنا القيظ الى الوقوف ثلاث ساعات استأنفنا بعدها المسير ورأينا شرقا كما ذكرنا في الجدول أربع حلل تفرق أهلها عنة ويسرة وكثيراً من الضوارى والطيور المتنوعة ووجدنا في الماء أفراس البحر والتماسيح وقدرنا ارتفاع الشواطىء فوق سطح الماء بثلاثة كولاج الى أربعة وقد ألقينا المراسى وسط النهر

الجمعة ٢٤ الحجة - بسبب سكون الريح صباحا اضطرينا الى السير بواسطة اللبان حتى الساعة الرابعة حيث اشتد القيظ فانينا السواحل شرقا وامرنا العساكر بالتفرخ لنظافة أنفسهم ولماكانت الساعة الثامنة واصلنا السير باللبان حتى المساء فرأينا على مسافة ميلين غربا من الساحل حلة لم نو حولها نافخ نار والحشائش والأدغال كثيرة بسواحل النهر وارتفاع هذه فوق سطح الماء يختلف من ثلاثة كولاج الى أربعة وقد ألقينا المراسى عند ما ولى النهار

السبت ٢٥ الحجة - كانت الريح ساكنة فى الصباح فسرنا باللبان حتى الساعة الثانية تقريبا حيث بدأت تهب ريح الجنوب فقضينا حتى المساء فى التقدم تارة باللبان وطوراً بالشراع ورأينا كا ذكرنا فى الجدول المرفق بهذا جملة حلل على مسافة ميل أو ميلين من النهر لم يقع نظرنا على أحد من سكانها وكنا من آن الى آخر نلتى المسبار فى الماء لمعرفة عمقه وتدوينه في الجدول فظهر لنا أنه كان فى بهض الأماكن كولاجا واحدا وفي غيره أقل من كولاج وشهدنا يمنة ويسرة عدداً عظيا من الضوارى وأنواع الطيور وكان الشاطى " يختلف على الدوام من كولاجين الى ثلاثة . أما افراس البحر والتماسيح فكانت ترى نادرا فى قاع النهر وبالنظر لهجوم الايل ألقينا المراسي للهبيت

الأحد ٢٦ الحجة - كانت الريح القبلية عند رحيانا صباحا موافقة لنا فسر نابها حتى الساعة الخامسة ولكن اشتداد القيظ في هذه الساعة اضطرنا الى الوقوف في هذا المكان ثلاث ساعات ثم هبت الريح الغربية نحو ساعة فاغتنمناها للتقدم بعض الشي الى الأمام ثم التجأنا الى اللبان حتى المساء . وفي الغرب رأينا جزيرة رملية صغيرة وتبين لنا أن عتى الماء نصف كولاج تارة أخرى وقد بينا ذلك في الجدول وشهدنا في

الشرق حملة وفى الغرب مثلها وعلى الشواطئ نبات الحمصوف متكاثفا وكان ارتفاع الشاطئ فوق الماء يختلف من كولاجين الى ثلاثة فألقينا المراسي في هذا المكان لفضاء الليلة به

الاثنين ٢٧ الحجة - قضينا اليوم في المكان الذي ألقينا المراسي فيه و ونظراً إلى أن الماء كان يقل بالتدريج كل يوم والى مالقيناه قبل الوصول إلى هذا المكان بيو وين أو ثلاثة من المصاعب لتسيير المراكب والى أن عمق الماء لم يزد عقب ذلك على نصف كولاج والى اننا منذ بدأنا بالمسير في هذا النهر لم نجد الريح موافقة قط والى أن المسافة القصيرة التي قطمناها انحا قطعت باللبان قررنا المودة من حيث أتينا ولما كان المكان والزمان مناسبين لأخذ ارتفاع الشمس فقد أخذنا هذا الارتفاع وأمرنا العساكر في الآن نفسه بالتفرغ للنظافة وقضينا الليلة في هذا المكان

الثلاثاء ٢٨ الحجة - اهتممنا في هذا اليوم بتنفيذ القرار الذى أخذناه بالأمس وهو ما وجدنا فى سبيله بعض الصعوبات لأن عمق الماء فى النهر لم يكن على نسق واحد بل كثير التغير كا هو مبين فى الجدول، دع أن تعرج النهر والتواءه كانا يعوقان سيرنا فيه وقد استدللنا ببعض العلامات على ضرورة وجود حلة

على مسافة ميل من صفة النهر على أن الأهلين الذين وقع نظرنا عليهم لم يظهروا من الاطمئنان الينا ما أظهره الذين رأيناهم قبل الآن وبالرغم بما أكدناه لهم من ميولد السلمية ورغبتنا في حمايتهم فأن ذلك لم يمنعهم من الفرار

والشواطئ مرتفعة فوق سطح الماء بنحو ثلاثة كولاج الى أربعة والارض جيدة التربة وبها الكثير من الطيور والحيوانات المفترسة أما النهر فعامر بالتماسيح وقليل من أفراس البحر وللماء طعم لذيذ جداً

ولما انتهينا في ٢٨ الحجة من استكشاف بحر السوبات وبالنظر لتعذر مواصلة السير الى الأمام واضطر ارنا الى النكوس على الأعقاب عدنا من المكان الذي بلغنا اليه فوصلنا في ٩ عرم الحرام سنة ١٢٥٦ الى الحلة التي يسكنها كبير مشائخ الشاوك وقد انتظر نا عندها نحو الساعتين فلم يتقدم الينا أحد من جهته وبعد أن رصدنا الشمس في خط الزوال واصلنا السير في طريقنا

وفى ١٤ عرم التقينا بمشائخ البقارة الذين عرفناهم يوم ١٨ رمضان فى أوائل رحلتنا على النيل الابيض فاظهروا لذا من علائم المودة والميول الحسنة ما أظهروه مشها نقبلا لانهم جاءوا اليئا ببعض الابقار والغم والماعز فوزعناها على الضباط والعساكر وقد نزل أحدمشائخهم ويسمى أدهر فى احدى ذهبياتنا مسافراً الى الخرطوم لقضاء حاجة له فيها

وقد ازدادت مشاق السير وتضاعفت صعوباته بتناقص الماء فى النهر على الدوام حتى أن عمقه لم يزد فى بعض الاماكن على نصف كولاج وتعذر السير على كثير من مراكبنا

وأقوام الدنكة يقيمون في الغزب ويرعون قطعاتهم في يعقوبه الكائنة به فلما أخبرهم بعض فرسان البقارة بقرب وصول الاتراك اليهم ذعروا وأخذوا يفرون ولكنها لم تكن الاحيلة من أولئك الفرسان الذين ألقوا الخوف في روعهم لاغتنام فرصة انزعاجهم ووقوع الاختلال بينهم لسلب مواشيهم. ولقد سلبوها فعلا وفروا بها الى ناحية الغرب

وبالنظر لتعطل حركة القوارب لقلة الماء جاءت الينا الأخبار بأن الماء غزير فى ناحية الشرق فاغتنمنا هذه الفرصة للخروج من ذلك المــأزق

وتلك القبائل في قتال مستمر تقريباً وهي كلا أسرت بعض الأسرى من أعدائها قتلهم أوقايضت على كل منهم بثلاثين بقرة أو عشرة من مجولها وقد اجتزنا هذه الاصقاع سالمين ولما دنونا من الضفة الشرقية جاء ادريس شيخ الدنكة الى

ذهبيتنا فأعطيناه ثيبابا وأدوات من الزجاج المختلف الألوات واتحفنا بمثل هذه الهدايا جميع من كاثوا معه فسر بذلك سروراً عظيما والفضاء الفسيح بين نهر السوبات وجبل جياتى تسكنه قبائل الدنكا التي لها عناية خاصة بتربية المباشية

وتسكن الضفة الغربية قبائل الشلك والبقارة ولهم مثل هذه المناية بتربية الماشية والاغنام

وفي ١٩ من الشهر الجارى هبت ربح موافقة من الجنوب فوصلنا الى ( معاسة زيلاش ) أو زيلات التى جنحت عندها القوارب كلها ما عدا اثنين ولكننا تمكنا بقوة الرجال من تعويمها

وفى الساءة السابعة وصلنا الى مكان كان عمق الماء فيــه أقل من نصف ذراع ولكننا استطمنا الخلاص من هذا المــأزق بالرغممن ذلك

وفي يوم الخيس ٢٧ محرم توفي اليوزباشي حافظ أغا وكان قد لزم الفراش منذأيام فيعد دفنه واصلنا السير في طريقنا

وفى الساعسة التاسعة من يوم الائشين ٢٦ محرم وصلنا الى الخرطوم حيث أطلقنا ٢٦ مدفعا فرحا بعودتنا سالمين

وبمجرد وصبولنا اليها أرسلنا الى حكمدار السودان بسنار

خطابا أمضى عليه ضباط البعثة جيعا لأخباره بعودتنا وبأنسا استكشفنا طبقا لأوامر صاحب السمو مولانا المعظم مجرى النهر الأبيض بطريقي البر والنهر (۱) الأمضاءات سايم قبودان سليمان كاشف الصاغقولاسي وستم اسدالله ابراهيم افندي فيض الله هيوس باشي عبد الرسول

«١» اشار المنفور له الامررفاعه بك رافع الى هـذه البعثة في كتابه « مناهج الالباب المصرية في مباهج الاداب المصرية ــــ طبعة سنة ١٣٣٠ صحيفة ٢٤٢ » فقال :

«وقد اعتني رحمه الله — اى جنتمكان علا على بالبعث عن استكشاف منبع النيل اقتداء بمشاهير قدماء ملوك مصر وملوك السجم واسكند والبطالسة وقياصرة الروم وعفسلاء خلفاء مصر ونبلاء سلاطينها وملوكها بعسد الفتح فأرسل في ظرف اربع سنوات ثلاث ارساليات متواليسة وكانت في سنة فارسل في ظرف اربع سنوات ثلاث ارساليات متواليسة وكانت في سنة سليم بك قبودان ودرنو بك المهندس وهى انفع الارسالية الثانية تحت رياسة الخرطوم في النيل المسمى بالبحر الابيض مسافة ٥٠٠ فرسخ حتى وصلت المحرطوم في النيل المسمى بالبحر الابيض مسافة ٥٠٠ فرسخ حتى وصلت فالشلالات تمنع السيرعن النيل منعاكلياً فاقتصر القبودان المذكور على اخذ الإستعلامات اللازمة من اهالى تلك الجهسة . فاستبان من ذلك ان منبع النيس بقرب دائرة الاستواء على ٣٠ مرحلة فوق جزيرة جانكير فتكون المسافة بينها ومنبع النيل نحو ٥٥ فرسخاً تقريباً وبهذا الاستكشاف سهل السياح الانكليز اعمام استكشافهم بمن ارسالية جنتمكان الذي كان ولم يزل لسياح الانكليز اعمام استكشافهم بمن ارسالية جنتمكان الذي كان ولم يزل لسياح الانكليز اعمام استكشافهم بمن ارسالية جنتمكان الذي كان ولم يزل لسياح الانكليز اعمام استكشافهم بمن ارسالية جنتمكان الذي كان ولم يزل لسياح الانكليز اعمام استكشافهم بمن ارسالية جنتمكان الذي كان ولم يزل لسياح الانكليز اعمام استكشافهم بمن ارسالية جنتمكان الذي كان ولم يزل لسياح الانكليز اعمام استكشافهم بمن ارسالية جنتمكان الذي كان ولم يزل

خلاصة من جداول رهنامج النبودان سليم في البحر الابيض(١)

ر جـــة	ر اب عةالتار					استة
ا درجـــة		عمق الس	عرض النبر	الطريق	1471	17**
الحرارة	2 [1]			l	12 - N	المسعينة
درجــة	م ــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	كو لاج	ميـــل	ميسل	نوفسبر سبت ۱۱	رمضان
>	`D.	*	14	ŧ •	سبت ۱۶	٠,
۱۹ الۍ۲۲	1	٣ الى ١٠	<b>۴ الى ۳</b>	Y W &	اسد ۱۷	١٠.
77	*				اثنین ۱۸	
۱۸ الۍ۲۷	-{a- <del> a</del>	۽ الي ۽ ۽	الي ١	1414	יציו דו	17
۲۰ الی۲۷	\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\\	143 1041	🕹 الى ١	¥7 7	اربناء ٢٠	14
11244	D	ŧ	ال ١	1 V	خيس ۲۱	1 1 1
11 16.7	1	‡الى ە	14	1 / 1 &	77 And	10 "
****		• • • •	****	عطـــة	47 1 1 44	۱۱ ال
۱۸ ال					ارباء ۲۷	
۲۰ الی۲۹	4	الى <del>إ</del> الى الم	١١٠١	*14	خيس ۲۸	1 11
••••	* * *	* * * *	****	بحطسة	24 . 24	4 3
1	.	١.,			ديسسبر	
774017	, <del>,</del>	په الي ع	الى ا	W1 WK	الأسدا	7 8
40 ty.		ې۳ الى ع	170 4	Y 7 4 A	الاثنين ٢	
۱۷ ایی۲۲	*	٣,	1401 4	,	الثلاثاء ٣	Y **
TY   1.		2 J Y	الى ال	14415	لإربياء ۽	44
۲۰ لی۲۰		4 الى ا		\ Y Y A	الخيس •	
19 الى ١٩	*	۲ الي ۱		1V17		
14 الى ٢٨	¥	۳ الی ۲	4 الى ١	£ 1 Y 7	لسبت ۷	
		1				شسوال
۲۲ الی۲۹	+	۳ الي ۲	4 9 4	41-1.	لاسد بر	
* * * *	• • •		****	عملية	لاتنین ۹	<b>Y</b>
14 الي ٢٩	2	₩ <del>\</del>	4	4 7	لثلاثاء لارباء ١١	*
١٨ الى١١	F 2.		1	- Y 2 Y Y	لإرباءاا	*
۱۷ الی۲۷	¥	۲ الی ۲	الي ال	1:1	لخيس ١١٧	
۱۹ الي ۲۰	1	۳ الى •			14 24	
••••	• • •	* * * *			اسبت ۱۴	
17 16 17	1 1	۲ الى ۱	ال خ	444	110 467	٨
۲۰ الی۲۷					لاثنين ١٦	4
۱۷ الي۲۷	1 1	1 Py 18.43	لم الى إدا	}  <b>٣٩ </b> ≉ ′	علاتاء ۱۲٪	<b>1</b> • •

المرابع والمربع والتيار والترمومتراى درجة الحرارة وطول النهر (لماه المرض) المرابع المرابع والمربع والتيار والترمومتراى درجة الحرارة وطول النهر (لماه المرض)

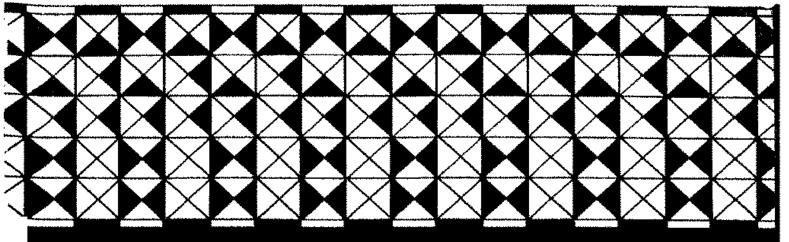
(نابع) خلاصة جداول رهنام القبودان سلم في البحر الايض

THE RESERVE AND ADDRESS OF THE PERSON NAMED IN COLUMN TWO	-		70000 TO COMPANY TO THE PARK T	5 0.22222LE ~ %	,	
1	سرحةالتياز			1		إ ـــــنة
1	اق	عمق النهر	عرضالهر	الطريق	1 1 4 4	14.0
المرارة	الساعة				مسلادية	المجريسة
درجسة	ميسل	76 43	مسسل	مي	دلستور	شده ال
۱۷ ال	- N	۲ الی ۳	1111	1 -i.	الا، ما ١٨٠	1,
۲۰ الۍ ۲۰		1 1647	7 16 1 1	Y 1 1 Y	الحب ١٩	14
۱۷ الی۲۹		ا الى ا	111	Y 1 1 Y 1 V 1 ¶	الحقة ٢٠	14
			***	عطــة	السنت ۲۱	14
۱۸ الۍ ۲۹	17	۲ الى ه	7117	T t t T	44 J	١.
۱۸ الی۳۰		٣ الى 14		1411	الاشت ۲۳	17
۲۷ الۍ ۲		۲ الی ۳		*4Y7		
			* * * *	عطة		
۲۸ الی	17	لم ۲ الی ۳	7	19-74		
44 IL	14	47 الى ٣ 47 الى ٣	7.117		الجعة ٧٧	
ه ۱ الی۷۷	13	۲ الی ۳	1.11.1	4 4 4		- 4
١٠ الي٢٦	1.3	4 11 47	1111	٨١٠	الاحد ۲۹	44
۲۱ الی۲۷	۲.		12.	٦١.	الا ين ا	74
۱۰ ال ۳۰		۲ الی ۳	1	7-1.	44 al'Nell	4.1
•	· E		3		يتاير. ١٨٤٠	
۱۷ الی۸۲	11/2	٠ ١١ ٧ ١١ . ٣	1.111	1910		
793119	1	# .ll v	1111	* 7 Y 7	,	Y 7
۱۰ ال۲۲	1	- JI v1	10.4	11-11	ا الله الله الله الله الله الله الله ال	44
4 N I I N Y	1	71 11 Y	<u>.</u>	1118	4	,,,
۱۸ ال	1	44 الى ٦ ٢ الى47 ٢ الى ٣	\ \frac{1}{2}	WY - EY	الحاد ه	44
	. *	ייט יי ן	TO, L			ذو القمدة
۱۸ الۍ ۳۰	1.3	w	1		الحورية	an 53
۸۸ ال	<u> </u>	<u> </u>	7117	12- 41	الرسون ر	
۲۷ الی ۲۱		T\$' 'T	1111	Y	التلاثاء ٧ الااء ٧	E 11
۱۷ الی ۳۰	1	ا خون خا الا ال الا	10.1	77 47	الاربماء ٧ الدن	٣
۸۸ الۍ۲۹	17	ا 'بی · پ	<u> </u>		الأيس الأيا	*
١٩ الى ٣٠	17	i ' Waliv	1111	Y \ = Y \	1 44	
	17	٠ 'ب	74° 4	7 1.0		
	1	w1 11 v	7	عطــة	I Jacks	^ > 7
7. W. 18	1,7	۱ ای ۱۳ ا ۱ ۱ ا ۱ س	1 11 1	1 1 •	1 4 4 76	, ,
- 10		TO, T	1917	111-11	ול נשים זו	1 1 1
وخات	باح والملع	والمستجه والر	علم الجزر	للجزر واسهاء	زتيب المطاة	وعمته وغراة

( تابع ) خلاصة جداول رهنامج القبودان سليم في البحر الابيض

				<del></del>		
-	سرعة				سنة	اسئة
درجية	التيار في	ممق النهر	عرضالتمو	الطريق	146.	1400
ו-כرונ-	الساعة				میلادید	هجرية
برجيسة	\	کولاج ۲ الی ۲۳ ۲ الی ۲۳ ۲ الی ۲۳	ميسل	•يسيل	ينابر الخبس ١٦	ذر التبدة
۱۸ آلی ۳۰	14	٧ الربي	الم الم	44:4¥	الحبس ١٦	11
۱۹ الی ۳۰	17	۲ ألى ¥۲	****	4 · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	الجمة ١٧	١٢
۲۰ الی ۳۱	14	۲ الی ۳	خ ط الي لم	Y & A	السنت ۱۸	14
١٩ إلى ٣٠	14	Y 4 . 11 Y	1	Y 2 t	19 26 1	14
۱۹ الی ۲۹	14	۲ الى ٤	الي ا	17-41	الاثرن ۲۰	۱.
١٩ إلى ٢٠	14	۲ الی ۳	ال ال	Y 7 0 0	ובעין. אץ	17
۱۸ الی ۲۰۰	14	الي ٢٦	1011	1447	الإرباء٢٢	١٧
۱۸ إلى ۳۰	14	١٠ الى٢٢	*	77 47	الاسد و الاثانية و المنافقة المنافقة و المن	١٨
۱۸ الی ۲۱	14	١١ الى ٢	الى <del>ا</del> ا	1 A Y 1	الجسة ١٤	11
١٩ الي ٣٠	14	14	1	{ \ •	السبت ۲۰	٧.
۱۸ الی ۲۹	1	Y + 1 1 +	1	e 1 e	וציב דץ	Y 1
	••	ألمدر ظات	زرلاو انتطام	السير فالنهر	الأثين ٢٧	44
			·· <del>··</del>		فبراو	
••••	••	>>	<b>&gt;</b> 1	ď	۲۸ الي ۵	۲۳ الی ۳۰
	Ì					ذر الحجة
* * * * *	••	,	<b>)</b>	. <b>D</b>	ه الى ١٦	۱۱ الی ۱۲
יייטיין ו	1	<del>الى</del> ه	خالی:	, , , ,		i ' i
۲۰ الی ۱۳	1	۲۴ الي ۴	الي ال		ויבעים או	
١٩ الى ٢٩		۲ الی ۳	7	4 Y +	الإرساءه ١	10
۲۲ الی ۲۲			<b>†</b>	•	المبس ٢٠	17
۲۳ این ۳۳	7	۱۴ الی ۲	+	4 1 •	الجمه ٢١	17
74+611 44	>	14	*	•	السبت ۲۲	١٨
[[44.7] 44÷	1 -	۱۱ الي ۲۲	الي الي		الاحد ٢٣	
17 E. 79	*	۱۲ الی ۳	†	14-44	الاثنين ٢٤	
۲۱ الي ۲۳	T T	۲ الی۴۲		1-14	ושלים פיץ	
77 6 77	) <del>}</del>	۱۹۰۱ی ۳	Pull 7	14-44	الإرساء ٣٠	44
	,	· · · · · ·				
TT 61177	Ì	۱ الی ۳	<del>أ</del> الجه	14-4.	الخيس ۲۷	44
۲۲ ای ۲۲ ۲۰ الی ۲۲	1 1 1 7	۱ الى ۳ ۱ الى ۴	الي الج	۷— •	الجسة ٨٢	7 1
۲۱ الی ۳۳ ۲۲ الی ۳۳ ۲۱ الی ۳۳ ۲۰ الی ۳۵	7	ال ۳ ۱ الی ۳ ۱ الی ۴ ۲ الی ۲	4 H	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \	الجسة ۲۸ السبت ۲۹	7 1
۱۲ الی ۳۲ ۲۰ الی ۳۰ ۲۱ الی ۲۰	7	۱ الی ۳ ۱ الی ۱ ۲ الی ۱ ۱ الی ۱	٣	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \	الجمة ۲۸ السبت ۲۹ مارس	4.0

۱۲۷ الی ۲۹ والایام التالیة سن أول محرم سنة ۲۰۱۰ «۵ مارس» الی ۱۰ سفر ۱۳۳ افریل» لم تدون ملحوظات ولا مشاهدات .



## هذه السلسلة تصنيم:

- الماقتح العرب لمصر
- ٢ .. تاريخ مصر إلى الفتح العثمالي
- ٣ ـ البجيش المصري البري والبحري في عهد محمد على
- 1 ـ تاریخ مصر من أقدم العصور إلى الفتح الفارسي
- عاريخ مصر من عهد المماليك إلى نهاية
  حكم إسماعيل
- ٦ تاريخ مصر من الفتح العثماني إلى قبيل الوقت الحاضر
  - ٧ ـ ذكرى البطل الفائح إبراهيم بأشا
- ٨ ـ تاريخ مصر في عهد الخديو إسماعيل باشا (مجلد أول)
- ٩ ـ تأريخ مصر في ههد الخدير إسماعيل باشا (مجلد ثاني)

- ١٠ ـ فتوح مصر وأغبارها
- ١١ ـ تاريخ مصر الحديث مع فزلكة في تاريخ مصر القديم
  - ١٢ قوائين الدواوين
- ١٣ تاريخ مصر من محمد علي إلى العصير الحديث
  - 14 . الحكم المصري في الشام
  - ١٥ . تاريخ الخديوي محمد باشا توفيق
    - ١٩ آثار الزهيم سعد زغلول
      - ۱۷ ـ مذکراتی
- ١٨ ـ الجيش المصنري في الحرب البروسية المعروفة بحرب القرم
- ١٩ ـ وادي النظرون ورهبانه وأديرته ومختصر البطاركة
- ٢٠ «الجمعية الأثرية المصرية في صحراء العرب والأديرة الشرقية

- ٢١ ـ الرحلة الأولى للبحث هن يتابيع البحد
  الأبيض (التيل الأبيض)
- ٢٢ ـ السلطان قلاوون (تاريخه ـ أحوال مع في ههده منشأته الممني
  - ٣٣ . صفوة العصو
  - ۲۶ ـ المعاليك في مصر ۲۵ ـ تاريخ دولة المعاليك في مص

264

مكشه مدبولي

MADBOULI BOOKSHOP

6 Talm Harb 80 Tel. 5756421

21

المتعادة الملك المرت المفاهرة ب ١١٤٢٥٧٥

 $\Lambda \Lambda$